



**verizon**wireless

**KX2**  
guía del usuario

## Guía del usuario del teléfono Kyocera KX2

Este manual se basa en la versión de producción del teléfono Kyocera KX2. Es posible que se hayan realizado cambios en el software posteriores a esta publicación. Kyocera se reserva el derecho de efectuar modificaciones en las especificaciones técnicas y del producto sin previo aviso. Los productos y equipos descritos en esta publicación están fabricados bajo licencia de QUALCOMM Incorporated y una o más de las siguientes patentes estadounidenses:

4,901,307 5,056,109 5,099,204 5,101,501 5,103,459  
5,107,225 5,109,390 5,193,094 5,228,054 5,257,283  
5,265,119 5,267,261 5,267,262 5,280,472 5,283,536  
5,289,527 5,307,405 5,309,474 5,337,338 5,339,466  
5,341,456 5,383,219 5,392,287 5,396,516 D356,560  
5,408,697 5,414,728 5,414,796 5,416,797 5,426,392  
5,437,055 D361,065 5,442,322 5,442,627 5,452,473  
5,461,639 5,469,115 5,469,471 5,471,497 5,475,870  
5,479,475 5,483,696 5,485,486 5,487,175 5,490,165  
5,497,395 5,499,280 5,504,773 5,506,865 5,509,105  
5,509,035 5,511,067 5,511,073 5,513,176 5,515,177  
5,517,323 5,519,761 5,528,593 5,530,928 5,533,011  
5,535,239 5,539,531 5,544,196 5,544,223 5,546,459  
5,548,812 5,559,881 5,559,885 5,561,618 5,564,083  
5,566,000 5,566,206 5,568,357 5,568,483 5,574,773  
5,574,987 D375,740 5,576,662 5,577,022 5,577,265  
D375,937 5,588,043 D376,804 5,589,756 5,590,069  
5,590,406 5,590,408 5,592,548 5,594,718 5,596,570  
5,600,754 5,602,834 5,602,833 5,603,036 5,604,459  
5,604,730 5,608,722 5,614,806 5,617,060 5,621,752  
5,621,784 5,621,853 5,625,876 5,627,857 5,629,955  
5,629,975 5,638,412 5,640,414 5,642,398 5,644,591  
5,644,596 5,646,991 5,652,814 5,654,979 5,655,220  
5,657,420 5,659,569 5,663,807 5,666,122 5,673,259  
5,675,581 5,675,644 5,680,395 5,687,229 D386,186  
5,689,557 5,691,974 5,692,006 5,696,468 5,697,055  
5,703,902 5,704,001 5,708,448 5,710,521 5,710,758  
5,710,768 5,710,784 5,715,236 5,715,526 5,722,044  
5,722,053 5,722,061 5,722,063 5,724,385 5,727,123  
5,729,540 5,732,134 5,732,341 5,734,716 5,737,687  
5,737,708 5,742,734 D393,856 5,748,104 5,751,725  
5,751,761 5,751,901 5,754,533 5,754,542 5,754,733  
5,757,767 5,757,858 5,758,266 5,761,204 5,764,687  
5,774,496 5,777,990 5,778,024 5,778,338 5,781,543  
5,781,856 5,781,867 5,784,406 5,784,532 5,790,589  
5,790,632 5,793,338 D397,110 5,799,005 5,799,254  
5,802,105 5,805,648 5,805,843 5,812,036 5,812,094  
5,812,097 5,812,538 5,812,607 5,812,651 5,812,938  
5,818,871 5,822,318 5,825,253 5,828,348 5,828,661  
5,835,065 5,835,847 5,839,052 5,841,806 5,842,124  
5,844,784 5,844,885 5,844,899 5,844,985 5,848,063  
5,848,099 5,850,612 5,852,421 5,854,565 5,854,786  
5,859,147 5,859,612 5,859,838 5,859,840 5,861,844

5,862,471 5,862,474 5,864,760 5,864,763 5,867,527  
5,867,763 5,870,427 5,870,431 5,870,674 5,872,481  
5,872,774 5,872,775 5,872,823 5,877,942 5,878,036  
5,870,631 5,881,053 5,881,368 5,884,157 5,884,193  
5,884,196 5,892,178 5,892,758 5,892,774 5,892,816  
5,892,916 5,893,035 D407,701 5,898,920 5,903,554  
5,903,862 D409,561 5,907,167 5,909,434 5,910,752  
5,911,128 5,912,882 D410,893 5,914,950 5,915,235  
5,917,708 5,917,811 5,917,812 5,917,837 5,920,284  
D411,823 5,923,650 5,923,705 5,926,143 5,926,470  
5,926,500 5,926,786 5,930,230 5,930,692  
Otras patentes están pendientes.

Los productos de Kyocera Wireless Corp. ("KWC") descritos en este manual pueden incluir software almacenado en la memoria de semiconductores u otros medios protegido bajo copyright de KWC y de terceras partes. Existen leyes en los Estados Unidos y en otros países que reservan, para KWC y proveedores terceros de software, los derechos exclusivos de software protegido bajo copyright, tales como los derechos exclusivos de distribuir o reproducir el software protegido bajo copyright. Consecuentemente, cualquier software protegido bajo copyright contenido en los productos de KWC no puede ser modificado, distribuido ni reproducido de formas no permitidas por la ley, así como tampoco pueden usarse técnicas de ingeniería inversa. Adicionalmente, la compra de los productos KWC no será considerada como una cesión ya sea directamente o por implicación, desestimación de una demanda, o por alguna otra razón; de una licencia bajo copyright, patente o aplicaciones de patente de KWC o cualquier proveedor tercero de software, excepto por la licencia normal, no exclusiva, libre de regalías, para el uso que surge por la operación de la ley en la venta de un producto.

Kyocera es una marca registrada de Kyocera Corporation. Doodler son marcas comerciales de Kyocera Wireless Corp. Get It Now es un servicio marca de Verizon Wireless. QUALCOMM es una marca registrada de QUALCOMM Incorporated. Openwave es una marca comercial de Openwave Systems Incorporated. eZiText es una marca registrada de Zi Corporation. El resto de las marcas comerciales son propiedad de sus respectivos titulares.

Copyright © 2004 Kyocera Wireless Corp. Todos los derechos reservados.

Tonas de timbre Copyright © 2000-2002 Kyocera Wireless Corp.

82-K5621-1SP, Rev. 002

#### Aviso de la FCC/IC

Este dispositivo cumple con las normas de la sección 15 de las reglas de la Comisión Federal de Comunicaciones de EE.UU. (FCC). Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

(1) Este dispositivo no debe generar interferencia perjudicial, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluso aquella que pueda causar un funcionamiento no deseado. Para garantizar el cumplimiento de las pautas establecidas por la FCC respecto a la exposición a radiofrecuencias, si utiliza un teléfono portátil sobre su cuerpo, utilice la funda (CA90-61296-01) y el estuche de plástico (CV90-L8010-01) suministrados y aprobados por Kyocera Wireless Corp. (KWC) para llevarlo colgado de la cintura.

Los demás accesorios de uso corporal utilizados con este dispositivo no deben contener componentes metálicos y deben emplearse respetando una distancia mínima de 25 mm incluyendo la antena y el cuerpo del usuario.

#### ESTE MODELO DE TELÉFONO CUMPLE LOS REQUISITOS GUBERNAMENTALES EN CUANTO A LA EXPOSICIÓN A LAS ONDAS DE RADIO.

Su teléfono inalámbrico es un transmisor y receptor de radio. Está diseñado y fabricado para no exceder los límites de emisión en cuanto a la exposición a la energía de radiofrecuencia (RF) establecidos por la Comisión Federal de Comunicaciones de EE.UU. (FCC). Estos límites forman parte de pautas exhaustivas y establecen los niveles de energía de radiofrecuencia permitidos para el público en general. Las pautas se basan en normas desarrolladas por organizaciones científicas independientes, mediante evaluaciones periódicas y completas de estudios científicos.

Los estándares contemplan un margen considerable de seguridad para proteger a todas las personas, independientemente de su edad o estado de salud.

La norma que rige la exposición de teléfonos móviles inalámbricos emplea una unidad de medida conocida como índice de absorción específica, o índice SAR. La FCC ha establecido el límite del índice SAR en 1.6 W/kg.\* Las pruebas del índice SAR se realizan usando posiciones normales de funcionamiento, especificadas por la FCC, mientras el teléfono transmite a su máximo nivel certificado de potencia en todas las bandas de frecuencia sometidas a prueba. Si bien el índice SAR se determina en base al máximo nivel de potencia certificado, el nivel real de este índice durante el funcionamiento del teléfono puede encontrarse muy por debajo del valor máximo. Esto se debe a que el teléfono está diseñado para funcionar a múltiples niveles de potencia, de manera que sólo use la energía necesaria para alcanzar la red. En general, mientras más cerca se encuentre una persona a la antena de una estación base inalámbrica, menor será el nivel de potencia.

Antes de que se pueda ofrecer un modelo de teléfono al público, la FCC debe probarlo y certificar que su funcionamiento no excede los límites establecidos por el gobierno en cuanto a una exposición segura. Las pruebas se realizan en las posiciones y los lugares (por ej., en la oreja y partes del cuerpo) indicados por la FCC para cada modelo. Los valores máximos del índice SAR para este modelo de teléfono son:

modo AMPS – Cabeza: 1.32 mW/g; Uso corporal: 0.608 mW/g

modo PCS – Cabeza: 0.85 mW/g; Uso corporal: 0.310 mW/g

(Las medidas referentes al uso corporal difieren entre los distintos modelos de teléfono, dependiendo de la disponibilidad de los accesorios y los requisitos de la FCC). Los valores SAR para uso corporal, mencionados anteriormente, se obtuvieron con la funda para llevarlo colgado de la cintura CV90-61296-01 y el estuche de plástico CV90-L8010-01 suministrados y aprobados por Kyocera Wireless Corp. [KWC].

Aunque existan diferencias entre los niveles del índice SAR para diversos teléfonos y distintas posiciones, todos deben cumplir los requisitos gubernamentales en cuanto a la exposición segura.

La FCC ha autorizado el uso de este modelo de teléfono a todos los niveles del índice SAR evaluados, dado que cumple con las pautas de emisión de radiofrecuencia de la FCC. La información sobre el índice SAR de este modelo de teléfono se encuentra archivada en la FCC y puede encontrarse en la sección de concesión de información ("Display Grant") <http://www.fcc.gov/oet/fccid> después de buscar con el ID de la FCC: OVFKWC-KX2.

Encontrará información adicional sobre los índices SAR en el sitio Web de la Asociación Industrial de Telecomunicaciones Celulares (Cellular Telecommunications Industry Association, CTIA) en <http://www.wow-com.com>.

\* En Estados Unidos y Canadá, el límite del índice SAR para el uso público de teléfonos móviles es 1,6 vatios/kg (W/kg), como promedio calculado por gramo de tejido. La norma contempla un margen considerable de seguridad para conferir protección adicional al público y compensar cualquier variación en las medidas.

### **Precaución**

Se informa al usuario que todos los cambios o modificaciones que no hayan sido expresamente aprobados por los organismos pertinentes podrían anular la garantía del equipo y la autoridad del usuario para operarlo.

### **Optimización del rendimiento de su teléfono**

Las recomendaciones de la página 2 le indican cómo optimizar el rendimiento y la vida útil del teléfono y la batería.

### **Bolsas de aire**

Si su vehículo está equipado con bolsas de aire, NO coloque el aparato telefónico fijo o portátil (ni otros objetos) sobre la bolsa de aire o en el área que ésta ocuparía en caso de activarse.

Si por descuido deja el equipo sobre una bolsa de aire o si éste está instalado en un lugar inadecuado, usted o sus acompañantes podrían sufrir lesiones graves.

### **Dispositivos médicos**

**Marcapasos** – Advertencia para las personas con marcapasos: se ha demostrado que cuando los teléfonos inalámbricos están 'activados' pueden interferir con el funcionamiento de los marcapasos. El teléfono debe mantenerse a una distancia mínima de 15 centímetros (6 pulgadas) del marcapasos para reducir el riesgo.

La asociación de fabricantes de la industria de la salud (Health Industry Manufacturers Association) y la comunidad de investigación tecnológica de dispositivos inalámbricos recomiendan seguir estas pautas para reducir las posibles interferencias.

- Siempre mantenga el teléfono a menos 15 centímetros (6 pulgadas) de distancia del marcapasos cuando el teléfono esté encendido.
- No transporte el teléfono cerca del corazón.
- Use el oído opuesto al marcapasos.
- Si tiene alguna razón para sospechar que se produce alguna interferencia, apague el teléfono de inmediato.

**Audífonos:** algunos teléfonos inalámbricos digitales pueden interferir con los audífonos. En caso de tal interferencia, puede que le convenga consultar a Verizon Wireless o llamar a la línea de atención al cliente para revisar las alternativas.

**Otros dispositivos médicos:** si utiliza algún otro dispositivo médico personal, consulte al fabricante del aparato para determinar si está adecuadamente protegido contra la energía de radiofrecuencia externa. Su médico también puede ayudarle a obtener esta información.

**En centros de salud:** apague el teléfono en los centros de salud cuando así se indique. Es posible que en los hospitales y centros de atención de salud se use equipo sensible a la energía de radiofrecuencia externa.

## Áreas potencialmente riesgosas

**Zonas con avisos de advertencia**—Apague el teléfono en zonas donde haya avisos de advertencia que le soliciten hacerlo.

**Aeronaves**—Las normas de la FCC prohíben el uso de teléfonos celulares cuando una aeronave está en el aire. Apague el teléfono o póngalo en modo Avión antes de embarcar en la aeronave.

**Vehículos**—Las señales de radiofrecuencia pueden afectar los sistemas electrónicos mal instalados o incorrectamente protegidos de vehículos motorizados. Si utiliza algún dispositivo médico, consulte al fabricante del aparato para determinar si está adecuadamente protegido contra la energía de radiofrecuencia externa.

**Zonas de explosiones**—Apague el teléfono para evitar interferir con operaciones en áreas donde se realizan explosiones. Observe todas las advertencias y obedezca todas las señales y normas.

**Zonas con riesgo de explosión**—Apague el teléfono cuando esté en un área con atmósfera potencialmente explosiva. Obedezca todas las señales e instrucciones. Una chispa en dicha área podría producir explosiones o incendios que pueden provocar lesiones personales o incluso letales.

Las zonas con riesgo de explosión están por lo general, aunque no siempre, claramente señalizadas. Entre ellas se incluyen:

- áreas en donde se manipulan combustibles, por ejemplo gasolineras
- lugares bajo la cubierta de embarcaciones
- instalaciones de transferencia y almacenamiento de combustible o productos químicos
- vehículos que utilizan gas licuado a base de petróleo, tales como el propano o el butano
- áreas en donde el aire contenga productos químicos o partículas tales como granos, polvo o polvillos metálicos
- cualquier otra zona donde normalmente se le advierte apagar el motor del vehículo

## Sea cuidadoso

Use el teléfono sólo en la posición normal (contra la oreja). Evite que el teléfono se caiga, se golpee o soporte mucho peso.

## Mantenga el teléfono sin humedad

Si el teléfono llegara a mojarse, apáguelo inmediatamente y comuníquese con su distribuidor. Los daños por agua pueden no estar cubiertos por la garantía.

### Restauración del teléfono

Si la pantalla parece bloquearse y el teclado no responde, restaure el teléfono completando los siguientes pasos:

1. Retire la puerta de la batería.
2. Retire y vuelva a introducir la batería.

Si el problema continúa, lleve el teléfono a su distribuidor o técnico para repararlo.

## Accesorios

Sólo utilice accesorios aprobados por Kyocera con los teléfonos de Kyocera. El uso de accesorios no autorizados puede ser peligroso y anulará la garantía del teléfono si tales accesorios le producen daños o defectos.

## Energía de radiofrecuencia (RF)

El teléfono es un transmisor y receptor de radio. Cuando está encendido, recibe y emite energía de radiofrecuencia. La red telefónica de Verizon Wireless controla el nivel de potencia de la señal de radiofrecuencia. Este nivel puede fluctuar entre 0,006 y 0,6 vatios.

En agosto de 1996, la FCC (Comisión Federal de Comunicaciones de EE.UU.) adoptó ciertas pautas sobre los niveles de seguridad en cuanto a la exposición a la radiofrecuencia para los aparatos telefónicos inalámbricos portátiles. Estas pautas cumplen con las normas de seguridad previamente establecidas tanto por EE.UU. como por los organismos reguladores internacionales en los siguientes informes:

- ANSI C95.1 Instituto Nacional Estadounidense de Normas, 1992 (American National Standards Institute, 1992)
- Informe 86 del NCRP Consejo Nacional sobre Medidas y Protección contra la Radiación, 1986 (National Council on Radiation Protection and Measurements, 1986)
- ICNIRP Comisión Internacional sobre Protección contra la Radiación no Ionizante, 1996 (International Commission on Non-ionizing Radiation Protection, 1996)

Su teléfono cumple con las normas establecidas en estos informes y por la FCC.

### **Mandatos E911**

Si hay servicio disponible, este teléfono portátil cumple con las fases I y II de los mandatos E911 emitidos por la FCC.

### **Especificaciones de la batería y el cargador**

Cargador	Voltaje de entrada	Voltaje de salida
CV90-60858-01	100-240 VAC / 50/60 Hz	4.5 V 1.5 A
CV90-60859-01	120 VAC / 60Hz	5.2 V 400 mA
<b>Batería estándar:</b>		
CV90-L6501: 3.7 V / 850 mAh		
<b>Batería de mayor duración:</b>		
CV90-L6540: 3.7 V / 1400 mAh		



093 453 037

**Kyocera Wireless Corp.**

10300 Campus Point Drive, San Diego, CALIFORNIA  
92121 EE.UU.

Visítenos en [www.kyocera-wireless.com](http://www.kyocera-wireless.com)

# CONTENIDO

---

<b>1</b>	<b>Para comenzar</b> . . . . .	<b>1</b>	Opciones de menú para el modo de video . . . . .	25	
	Cómo abrir y cerrar el KX2 . . . . .	1	Cómo grabar un video . . . . .	26	
	Usando el Auricular de Manos-libre con Su Teléfono . . . . .	1	<b>5</b>	<b>Ingreso de texto, números y símbolos</b> . . . . .	<b>29</b>
	Instalación de la batería . . . . .	2	<b>6</b>	<b>Cómo usar la Galería media</b> . . . . .	<b>32</b>
	Conozca su teléfono . . . . .	4		Cómo acceder a los archivos . . . . .	32
	Acceso a atajos del teclado . . . . .	5		Cómo liberar espacio . . . . .	34
<b>2</b>	<b>Realización y respuesta a llamadas</b> . . . . .	<b>10</b>	<b>7</b>	<b>Envío y recepción de mensajes de texto</b> . . . . .	<b>35</b>
	Realización de una llamada . . . . .	10		Envío de mensajes de texto . . . . .	35
	Usar el altavoz del teléfono . . . . .	12		Recuperación de mensajes de texto . . . . .	38
	Marcación rápida . . . . .	13		Personalización de la configuración de mensajes . . . . .	40
	Configuración del correo de voz . . . . .	14	<b>8</b>	<b>Envío y recepción de mensajes multimedia</b> . . . . .	<b>42</b>
	Silenciamiento de una llamada recibida . . . . .	15		Envío de mensajes multimedia . . . . .	42
	Llamada a servicios de emergencia . . . . .	15		Recepción de mensajes multimedia . . . . .	43
	Explicación del concepto "roaming" . . . . .	16		Vista de mensajes multimedia . . . . .	44
<b>3</b>	<b>Almacenamiento de contactos</b> . . . . .	<b>18</b>	<b>9</b>	<b>Personalización del teléfono</b> . . . . .	<b>45</b>
	Crear un contacto nuevo . . . . .	18		Silenciamiento de todos los sonidos . . . . .	46
	Edición o borrado de un contacto . . . . .	19		Elección de timbres . . . . .	46
	Edición de números telefónicos . . . . .	19		Configuración de sonidos para su teléfono . . . . .	47
	Búsqueda de información de contacto . . . . .	20		Ajuste del volumen . . . . .	47
<b>4</b>	<b>Uso de la cámara</b> . . . . .	<b>21</b>		Configuración de avisos de mensaje . . . . .	48
	Consejos para antes de operar su cámara . . . . .	21		Uso de atajos . . . . .	49
	Configuración de la cámara para fotos . . . . .	21		Elección de un idioma diferente . . . . .	49
	Opciones de menú para el modo de cámara . . . . .	22		Personalización de la pantalla . . . . .	50
	Indicadores e iconos del modo de cámara . . . . .	23		Creación de un entorno seguro . . . . .	52
	Tomar una fotografía . . . . .	23		Configuración de red . . . . .	53
	Cómo enviar una fotografía . . . . .	24		Configuración de datos . . . . .	54
	Mapa de teclas de la cámara . . . . .	24		Configuración de una ubicación de posición . . . . .	55
	Configuración de la cámara de video . . . . .	25			

<b>10</b>	<b>Herramientas</b> .....	<b>56</b>
	Nota de Voz .....	56
	Agenda .....	57
	Alarma .....	58
	Calculadora de propinas .....	58
	Calculadora .....	58
	Contador .....	59
	Cronómetro .....	59
<b>11</b>	<b>Uso del reconocimiento de voz</b> .....	<b>61</b>
	Configuración de la marcación por voz .....	61
	Llamada con etiquetas de voz .....	61
	Llamar usando marcado por dígitos .....	62
	Entrenamiento del reconocimiento de voz .....	64
<b>12</b>	<b>Get It Now</b> .....	<b>65</b>
	Transferir una aplicación .....	65
	Eliminar una aplicación .....	66
<b>13</b>	<b>Conexión a Mobile Web 2.0</b> .....	<b>67</b>
	Uso del Mobile Web 2.0 .....	67
<b>14</b>	<b>Asesoría técnica</b> .....	<b>69</b>
	<b>Índice alfabético</b> .....	<b>70</b>

# 1 PARA COMENZAR

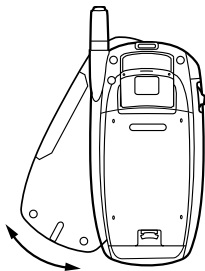
## Cómo abrir y cerrar el KX2

Su teléfono KX2 de Kyocera tiene una característica giratoria que ofrece varias funciones cuando se abre y se cierra. Esta guía explicará en detalle estas funciones.

Para abrir el teléfono, tómelo con la pantalla viendo hacia usted y gire suavemente la parte superior del teléfono hacia la derecha y hacia arriba hasta que se quede fijo en su lugar.

Para cerrar el teléfono, empuje la parte superior hacia abajo y a la derecha hasta que quede fijo en su lugar.

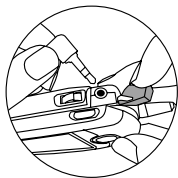
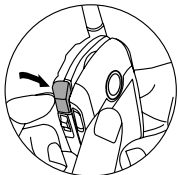
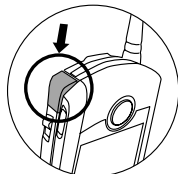
**Importante:** No intente levantar la parte superior del teléfono de la parte inferior.



## Usando el Auricular de Manos-libre con Su Teléfono

Su teléfono KX2 de Kyocera tiene una toma del auricular que le permite usar su teléfono con un auricular de manos-libre.

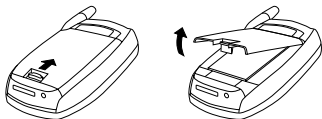
1. Sostenga su teléfono de acuerdo que la parte delantera este hacia usted.
2. Use su dedo para abrir la tapa del auricular.
3. Sostenga la tapa plástica fuera de la toma del auricular.
4. Inserte el auricular de manos-libre dentro de la toma del auricular de su teléfono.



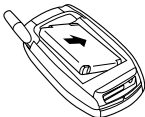
## Instalación de la batería

El teléfono se entrega con una batería desmontable de iones de litio (LI Ion). Tome el teléfono con la parte trasera viendo hacia usted.

1. Deslice hacia arriba la lengüeta de la parte inferior de la puerta. Retire la puerta de la batería.



2. Coloque la batería en la caja del teléfono con los contactos metálicos hacia la parte derecha del teléfono.



3. Coloque de nuevo la puerta de la batería deslizando las muescas hacia adentro de las ranuras en la parte superior del teléfono.

4. Baje la puerta de la batería y deslice la lengüeta de la parte inferior de la puerta hacia arriba y luego hacia abajo para asegurar la puerta en su lugar.

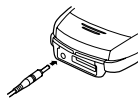


## Carga de la batería



Para efectuar o recibir llamadas, es preciso que la batería esté cargada parcialmente por lo menos.

**Cargue completamente la batería antes de usar el teléfono.**

Para cargar la batería, conecte el adaptador de CA a la toma situada en la parte inferior del teléfono y, a continuación, enchufe el adaptador a un tomacorriente mural.



El icono en forma de batería que aparece en la esquina superior derecha de la pantalla le indica la batería del teléfono está:

- Cargándose (el icono estará animado)
- Parcialmente cargada 
- Completamente cargada 

## Recarga de la batería

La batería puede volverse a cargar en cualquier momento y de forma segura, incluso si estuviera parcialmente cargada.

## Cuidado de la batería

### Pautas de seguridad generales

- No desmonte, perfore ni haga cortocircuitos en la batería.
- Si no ha utilizado la batería durante más de un mes, recárguela antes de usar el teléfono.

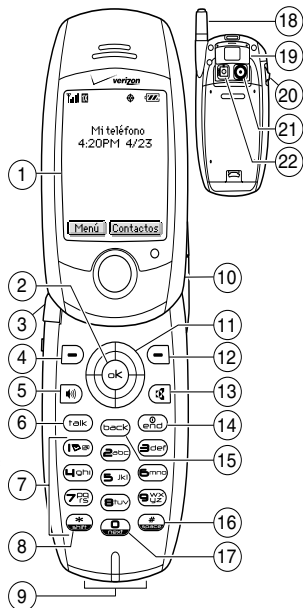
- Evite exponer la batería a temperaturas extremas, a la luz solar directa o a una humedad excesiva.
- Nunca arroje la batería al fuego (ni la coloque cerca de éste) porque podría explotar.

### **Causas frecuentes de la descarga de la batería**

- Jugar o usar el Internet
- Mantener la retroiluminación activada
- Funcionar en modo analógico (**A**). El teléfono alterna entre los modos para hacer uso de la señal más potente. Puede configurar el teléfono para que funcione en un solo modo. Para ello, elija **Menú** → **Configuración** → **Red** → **Digital/analógico**.
- Funcionar en modo digital cuando se está lejos de una estación base o sitio repetidor.
- Uso de cables de datos o accesorios.
- Funcionar cuando no hay servicio disponible o cuando el servicio sólo está disponible a intervalos.
- Configurar el volumen del auricular y del timbre muy alto.
- Repetir los avisos de sonido, vibración o iluminación.

# Conozca su teléfono

- 1 Pantalla de inicio.
- 2 Tecla OK, elige una opción o elemento del menú.
- 3 Conector para auricular de manos libres (se vende por separado).
- 4 Botón izquierdo, accede a menús y funciones.
- 5 Tecla del altavoz, permite activar el altavoz del teléfono.
- 6 Tecla Enviar / Conversar, inicia o responde una llamada.
- 7 Teclado para ingresar números, letras o símbolos.
- 8 Tecla \*Shift (Mayús), cambia el modo de texto al ingresar texto.
- 9 Conector para adaptador CA (incluido) y cable para datos (se vende por separado).\*
- 10 Tecla de cámara para tomar fotografías y grabar videos.
- 11 Tecla de navegación coloca el cursor durante la captura de texto. Recorre listas.
- 12 Botón derecho, para acceder a Contactos y otras opciones de menú.
- 13 Tecla de video para iniciar el modo de video cuando el teléfono esté abierto.
- 14 Tecla de encendido/apagado/para finalizar una llamada, enciende y apaga el teléfono. Finaliza una llamada.
- 15 Tecla de retroceso, borra caracteres cuando se está capturando texto. Regresa al menú anterior.
- 16 Tecla # Space (Espacio), coloca un espacio durante la introducción de texto. Activa el modo silencioso.
- 17 Tecla 0 Next (Siguiete) alterna entre elecciones de palabras durante el ingreso de texto.
- 18 Antena, se extiende para realizar o contestar llamadas.
- 19 Cubierta de la lente, para la lente y el flash de la cámara.
- 20 Botón deslizable elige menús y opera la cámara cuando el teléfono está cerrado.
- 21 Lente de la cámara
- 22 Flash de la cámara





**\*Advertencia:** si se conecta un accesorio en la toma equivocada se dañará el teléfono.

## Acceso a atajos del teclado

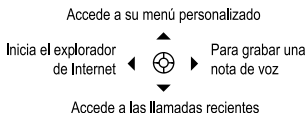
### Atajos del botón deslizable (teléfono cerrado)

Desde la pantalla principal, presionar el botón deslizable activa dos atajos:

- Oprima y mantenga oprimido  hacia abajo para ver la lista de llamadas recientes.
- Oprima y mantenga oprimido  hacia adentro para activar el marcado por voz.



### Atajos de la tecla de navegación (teléfono abierto)







Desde la pantalla principal oprima la tecla de navegación en una de las cuatro direcciones para acceder a tres atajos y un menú personalizado (consulte las instrucciones para configurar su menú personalizado en la página 49).



## Uso de menús

### Teléfono cerrado

Los siguientes elementos de menú están disponibles con el teléfono cerrado oprimiendo el botón deslizable  en una vez. Oprima  hacia abajo para moverse entre los elementos del menú.

- **Modo silencioso:** Silencia el teléfono. Oprima  hacia adentro dos veces para activar. El ícono del modo silencioso aparece en la parte superior de la pantalla de menú.
  - **Bloqueo teclado:** Bloquea el botón deslizable. El botón deslizable está temporalmente desactivado cuando abre el teléfono. Se activa cuando el teléfono se cierra de nuevo. Oprima sin soltar  hacia arriba para bloquear y desbloquear el teclado.
  - **Marcado por voz:** Inicializa el proceso de marcación presionando y manteniendo presionado  hacia adentro.
  - **LI. recientes:** Accede a las últimas 60 llamadas de todas las categorías: perdidas, realizadas, entrantes. Para regresar una llamada, resalte el número y oprima  hacia adentro.
  - **Contactos:** Accede a la lista Contactos. Resalte el contacto y presione  hacia adentro para llamar.
  - **Cámara:** Le permite elegir si quiere tomar una foto, grabar un video o ver sus fotos o su álbum de video.
  - **Calendario:** Inicializa la vista del mes del menú de la agenda.
  - **Galería media:** Vea o escuche medios.
- Consejo:** Para regresar a la pantalla de inicio desde cualquiera de estos menús, presione la tecla de la cámara .

## Teléfono abierto

Los siguientes elementos de menú están disponibles cuando el teléfono está abierto:

### Cámara

Ejecuta la cámara

### Contactos

Ver todos

Agregar nuevo

Buscar Nombre

Agr. marc. p/voz

Lista marcado ráp.

Lista marcado voz

Lista comercial

Lista personal

Información

### Llam. recientes

Todas las llam.

Llam. recibidas

Llam. realizadas

Llam. perdidas

Borrar listas

### Llam. recientes Cont.

Ctdor. llam. recientes

Ctdor. todas las llam.

Ctdor. kilobytes

### Mensajes

Msj. texto nuevo

Nvo. Foto Msje.

Correo de voz

Bandeja entrada

Aviso de red\*

Bandeja de salida\*

Guardados

Borradores

Config. mensajes

Listas de grupo\*

Borrar mensajes

### Get It NOW

Lanza las opciones

para comprar

### Red mobil

Conecta a Internet

### Galería media

Fotografías

Imágenes

Sonidos

Videos

### Configuración

Modo silencio

Sonidos

Pantalla

Funciones útiles

Funciones de voz

Mensajería

Seguridad

Red

Accesorios

### Herramientas

Nota de voz

Calendario

Alarma

Calc. de propinas

Calculadora

Contador

Cronómetro

Doodler™







### Inf. teléfono

Número telefónico,  
software, ESN, iconos

\*No disponible en todos los teléfonos. Consulte con Verizon Wireless.


## Acceso a elementos del menú (teléfono abierto)

Para acceder a los elementos del menú desde la pantalla de inicio:

- Oprima  para elegir **Menú**.
- Oprima  para elegir **Llamar**.
- Oprima  hacia la izquierda, derecha, hacia arriba o abajo para ver los menús y sus opciones.\*\*
- Oprima  para elegir un elemento de menú.
- Oprima  para retroceder al menú anterior.
- Oprima  para regresar a la pantalla de inicio.

En esta guía, una flecha → le indica que elija una opción del menú. Por ejemplo, **Menú** →

















**Configuración** significa que elija **Menú** y, a continuación, la opción **Configuración**.

\*\*Para cambiar la forma en que aparecen los menús, elija **Menú** → **Configuración** → **Pantalla** → **Menú principal** y, a continuación, elija **Rueda**, **Gráfico**, o **Lista** y oprima . Consulte “Elección de una vista de menú” en la página 44 para más detalles.















# Realización de funciones básicas

## Teléfono cerrado

**Nota:** El teléfono debe estar ENCENDIDO para realizar las siguientes funciones.

Para...	Desde la pantalla de inicio...
Efectuar una llamada	Oprima y mantenga oprimido  para iniciar el marcado por voz. El contacto debe tener una etiqueta de voz asignada (vea la página 61).
Finalizar una llamada	Oprima  hacia adentro.
Ajustar el volumen durante una llamada	Oprima  hacia arriba o abajo.
Acusar recibo de una alerta	Oprima  hacia adentro cuando vea OK.
Acceder a menús	Oprima  una vez.
Recorrer menús	Oprima  hacia arriba y abajo.
Elegir menús	Resalte un menú u opción y oprima  una vez.
Acceder a lista de llamadas recientes	Oprima sin soltar  hacia abajo.
Configurar el modo silencioso	Oprima  dos veces.
Activar el bloqueo del teclado	Oprima sin soltar  hacia arriba. Para desbloquear, oprima sin soltar  hacia arriba de nuevo.
Tomar una fotografía	Abra la cubierta de la lente. Oprima la tecla de la cámara  .
Grabar un video	Abra la cubierta de la lente. Oprima  . Desplácese hacia abajo usando  y elija <b>Modo de video</b> . Oprima  . La grabación continuará hasta que oprima  hacia adentro otra vez.

## Teléfono abierto

Para...	Desde la pantalla de inicio...
Encender el teléfono	Oprima  y espere el tono del teléfono.
Apagar el teléfono	Oprima sin soltar  hasta que suene el tono del teléfono.
Efectuar una llamada	Ingrese el número, y oprima  .
Finalizar una llamada	Oprima  .
Contestar una llamada	Oprima  .
Acceder al correo de voz	Oprima sin soltar  y siga las instrucciones del sistema.
Verificar su número telefónico	Elija Menú → Inf. teléfono.
Silenciar el timbre de una llamada entrante	Oprima  y, a continuación,  para responder.
Activar marcado de voz	Oprima  y siga las indicaciones (vea la página 61) .
Iniciar el explorador	Oprima sin soltar  hacia la izquierda.
Grabar una nota de voz	Oprima sin soltar  hacia la derecha.
Acceder a la lista de llamadas recientes	Oprima  hacia abajo.
Tomar una fotografía	Abra la cubierta de la lente. Oprima la tecla de la cámara  .
Grabar un video	Abra la cubierta de la lente. Elija <b>Opciones</b> . Recorra la barra de menú horizontal hacia la izquierda o derecha utilizando  para elegir la opción de <b>Modo de video</b> . Enfoque la imagen y elija <b>Grabar</b> . Cuando termine de grabar, elija <b>Detener</b> .

## Explicación de los iconos en pantalla

Estos iconos pueden aparecer en la pantalla del teléfono.



El teléfono está en el modo digital IS2000 (1X).



El teléfono está en el modo digital IS95.



El teléfono está en el modo analógico (FM).



El teléfono está recibiendo una señal. Es posible efectuar y recibir llamadas. Mientras menos barras haya visibles, más débil será la señal.



Hay una llamada en curso.




El teléfono no está recibiendo una señal. No es posible efectuar ni recibir llamadas.



El teléfono se encuentra fuera de su área de servicio local (está "roaming").



Tiene un mensaje de texto. (  indica que el mensaje es urgente).



Tiene un mensaje de voz.



Tiene un mensaje de voz/texto.



El teléfono está en modo de cámara.



El modo de flash de la cámara esta listo.



El modo de contador de la cámara esta listo.



El modo de zoom de la cámara esta listo.



El teléfono está en modo de video.



La batería está completamente cargada. Cuantas más barras negras aparezcan, mayor será la carga.



Se ha activado el reloj alarma.



El teléfono está en modo de privacidad o está accediendo a un sitio Web seguro.



El servicio de datos a alta velocidad (3G) del teléfono está disponible y activado. Pregunte con Verizon Wireless de servicios sobre la disponibilidad.



(parpadeando) El teléfono está enviando datos a alta velocidad.




(parpadeando) El teléfono está recibiendo datos a alta velocidad.




El servicio de datos a alta velocidad está disponible, pero el teléfono está inactivo.



El teléfono está en la pantalla de inicio. Para acceder a **Menú**, oprima .



El teléfono está en la pantalla de inicio. Para acceder a **Contactos**, oprima .



El teléfono está configurado para que se ilumine en lugar de que suene.



El teléfono está configurado para que vibre o para que vibre y después suene.




La ubicación de la posición está configurada para Verizon Wireless y los servicios de emergencia.




La ubicación de la posición está configurada para el proveedor de servicios y los servicios de emergencia..

### Realización de una llamada

Asegúrese de que está en un área donde se recibe una señal. Busque el símbolo  en la pantalla de inicio. Cuantas más barras tenga este símbolo, más fuerte será la señal. Si no ve ninguna barra, busque otro sitio donde haya una mejor señal.


Quando el teléfono ha estado sin uso por cierto tiempo, se cambia al modo de ahorro de energía. Cuando vea “Ahorro de Energía” en la pantalla de su teléfono, oprima cualquier tecla para regresar al modo de operación normal.

### Teléfono abierto

1. Abra el teléfono.
2. Ingrese el número de teléfono.
3. Oprima .


### Teléfono cerrado

Sólo puede utilizar la función de marcado por voz cuando realice llamadas con el teléfono cerrado. El marcado por voz requiere que se guarde una etiqueta de voz con el contacto. Consulte la página 61.


1. Oprima y mantenga oprimido  para iniciar el marcado por voz.
2. Diga el nombre del contacto cuando se le pida. El teléfono realiza la llamada.

### Finalizar una llamada

#### Teléfono abierto



- Oprima  o cierre el teléfono (si está activado “Colgar al cerrar”. Consulte la página 11).



#### Teléfono cerrado

- Oprima  una vez.



### Cómo volver a marcar un número

#### Teléfono abierto

- Para volver a marcar una llamada reciente, oprima  dos veces para acceder a sus llamadas recientes. Elija un número de teléfono y oprima .





**Consejo:** Para volver a marcar el último número al que llamó, del cual recibió una llamada, o del cual perdió una llamada, oprima  tres veces. Si aparece un mensaje indicándole que diga un nombre, oprima  dos veces más.

#### Teléfono cerrado

- Oprima y mantenga oprimido  para ver la lista de llamadas recientes. Resalte un teléfono y oprima .

## Llamada a un número guardado



Si ya ha guardado un número de teléfono, puede usar la lista Contactos para encontrarlo rápidamente.

1. Oprima  o  para elegir **Contactos**.
2. Recorra la lista y encuentre el contacto al que quiere llamar.
3. Resalte el nombre y oprima  o  en para marcar el número.


## Cómo contestar llamadas

Cuando se recibe una llamada, el teléfono suena, vibra o se enciende, y aparece el icono de un teléfono bailando. También aparece el número de teléfono de la persona que está llamando si no está restringido. Si el número está guardado en el directorio Contactos, aparecerá el nombre del contacto.

### Teléfono abierto

- Oprima  para contestar la llamada entrante, o bien,
- Oprima  para contestar la llamada entrante y encender el altavoz.

### Teléfono cerrado

- Oprima  para elegir **Contestar llamada**.

## Para silenciar o ignorar la llamada

Cuando se recibe una llamada entrante, puede elegir:

- **Silenciar el timbre** para que deje de sonar el teléfono. Aparecerá en la pantalla un icono indicando que el timbre está silenciado. Aún puede contestar la llamada o dejar que la llamada se vaya al correo de voz.
- **Ignorar llamada** para dirigir inmediatamente dirige la llamada al correo de voz. Llamada Perdida aparece en su pantalla hasta que la persona que le llamó deje un mensaje.

**Nota:** En la ausencia de voicemail, estas gotas de la característica el llama.

## Cómo contestar llamadas al abrir el teléfono


Puede configurar su teléfono para que conteste inmediatamente cuando usted abre el teléfono. Esta función no se aplica para las llamadas de datos / fax entrantes.



1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Funciones útiles** → **Abrir p/contestar**.
2. Elija **Activado** para configurar el teléfono para que conteste cuando usted lo abra. Elija **Desactivado** para que el teléfono continúe sonando cuando usted lo abra.

## Usar el altavoz del teléfono



Su KX2 teléfono de Kyocera tiene un altavoz integrado que puede usar durante una llamada cuando el teléfono esté abierto.

### Encienda el altavoz

Oprima  para encender el altavoz en cualquier momento mientras que esté abierto el teléfono.

- Durante un aviso de una llamada entrante, al oprimir  podrá responder la llamada y simultáneamente activar el altavoz del teléfono.
- Una vez que el altavoz esté encendido, “ Altavoz activo” aparece en la pantalla.





### Apague el altavoz


- Oprima  para desconectar el altavoz. El mensaje “ Altavoz inactivo” aparecerá en la pantalla.

## Llamadas no contestadas




Cuando no se ha contestado una llamada, aparece “Llam. perdida” en la pantalla a menos que la persona que le ha llamado deje un mensaje de correo de voz.

### Teléfono abierto

- Para borrar la pantalla, oprima  o  para elegir OK.
- Para ver los detalles de la llamada, oprima  hacia abajo para marcar **Llam. Perdidas**, y luego oprima  dos veces

- Para regresar la llamada, marque **Llam. Perdidas**, y luego oprima .

### Teléfono cerrado

- Para borrar la pantalla, oprima  para elegir OK.
- Para regresar la llamada, oprima  hacia abajo para marcar **Llam. Perdidas**, y luego oprima  dos veces

## Configuración de avisos de llamadas perdidas

Se puede configurar un aviso para que suene cada cinco minutos cuando tiene una llamada perdida.

- Elija **Menú** → **Configuración** → **Sonidos** → **Llamadas perdidas** → **Activado**.

## Visualización de detalles de las llamadas recientes

Los detalles de las últimas 60 llamadas que ha realizado, recibido, o perdido están almacenados en la lista de Historial de llamadas y están identificados por los siguientes iconos:

-  Llamadas realizadas
-  Llamadas recibidas
-  Llamadas no contestadas (parpadeante)

## Visualización de llamadas recientes

1. Elija **Menú** → **Llam. recientes**.
2. Elija una lista: **Todas las llam.**, **Llam. recibidas**, **Llam. realizadas** o **Llam. perdidas**.
3. Elija una llamada reciente.

#### 4. Oprima para elegir **Opciones**.



- **Guardar** agrega el número telefónico a la lista de Contactos.
- **Agregar a** agrega el número de teléfono a un contacto guardado.
- **Enviar msj.** envía un mensaje de texto al contacto.
- **Enviar msj. cfoto** envía un mensaje con foto al contacto.
- **Anteponer** agrega un código de área al número si planea guardar el número como un contacto.

**Nota:** Si el número de teléfono se ha clasificado como “secreto”, deberá ingresar el código de bloqueo de cuatro dígitos para verlo o editarlo.



Para obtener información sobre el código de bloqueo, consulte “Cambio del código de bloqueo” en la página 52. Para clasificar un número de teléfono como secreto, consulte “Crear un contacto nuevo” en la página 18.

## Contestar llamadas recientes


### Teléfono abierto

1. Oprima  hacia abajo.
2. Marque el número al que desee llamar.
3. Oprima .


### Teléfono cerrado

1. Oprima sin soltar  hacia abajo.
2. Marque el número al que desee llamar.
3. Oprima .

## Borrado de llamadas recientes

1. Elija **Menú** → **Llam. recientes** → **Borrar listas**.
2. Elija una opción: **Todas las llam.**, **Llam. recibidas**, **Llam. realizadas**, o **Llam. perdidas**.
3. Oprima  para seleccionar **Sí**.

## Marcación rápida


Marcación rápida le permite marcar rápidamente un número de teléfono guardado ingresando una posición de marcación rápida de uno o de dos dígitos y oprimirlo .

**Nota:** Antes de usar la función de discado rápido, deberá guardar un número telefónico como contacto y asignarle una posición de discado rápido.

- Para guardar un número telefónico como un nuevo contacto y agregarle una posición de discado rápido, consulte “Crear un contacto nuevo” en la página 18.
- Para agregar una posición de discado rápido a un contacto guardado, consulte “Edición o borrado de un contacto” en la página 19.

## Uso de Marcación rápida

Para llamar a un contacto que posea una posición de discado rápido:


- En la pantalla de inicio, ingrese la ubicación de una marcación rápida compuesta de uno o dos dígitos y oprima .

## Marcación de 1 tecla

La función Marcación de 1 tecla es la forma más rápida de llamar a un contacto al que se ha asignado una ubicación de marcación rápida.



**Nota:** Debe (1) activar Marcación de 1 tecla en su teléfono y (2) tener una ubicación de marcación rápida asignada a un contacto. Consulte “Marcación de 1 tecla” en esta página.

## Activación de Marcación de 1 tecla

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Funciones útiles** → **Marcado con 1 tecla** → **Activado**.
2. Oprima .



## Uso de Marcación de 1 tecla

Para llamar a un contacto al que se ha asignado una ubicación de marcación rápida:

- En la pantalla de inicio, oprima sin soltar el número de marcación rápida. Si se trata de un número de dos dígitos, primero oprima el primer dígito y luego oprima sin soltar el segundo. Por ejemplo, si la ubicación de marcación rápida es 15, oprima  y luego oprima sin soltar .


## Configuración del correo de voz

Antes de que el teléfono pueda recibir mensajes de correo de voz, debe configurar una contraseña y grabar un saludo personal con Verizon Wireless. Cuando haya configurado el correo de voz, todas las llamadas no contestadas se transferirán automáticamente al correo de voz, incluso si el teléfono está utilizándose en ese momento o si está apagado.

1. En la pantalla de inicio, oprima sin soltar .
2. Oprima  cuando aparezca el mensaje.
3. Siga las instrucciones del sistema para crear una contraseña y grabar un saludo.



**Nota:** Si tiene dificultades para acceder al correo de voz, comuníquese con su proveedor de servicios.

## Consulta de los mensajes de correo de voz

Cuando reciba un mensaje de voz, su pantalla muestra “Nuevos mensajes” junto con el símbolo  en la parte superior de la pantalla. El símbolo parpadeará si el mensaje es urgente.


## Si ve “Nuevos mensajes”

### Teléfono abierto o cerrado


1. Oprima  o  para elegir **Llamar**, lo cual inicia una llamada al número de correo de voz.
2. Siga las instrucciones para recuperar el mensaje.

### Para borrar la pantalla sin revisar los mensajes:



- Oprima  o  para elegir **Ignorar**.

Si sólo aparece el símbolo 



### Teléfono abierto

1. Oprima y mantenga oprimido  para iniciar una llamada al número de correo de voz.
2. Siga las instrucciones para recuperar el mensaje.
  - Puede configurar el teléfono para que emita un pitido, o vibre cada cinco minutos para que le recuerde que tiene correo de voz. Consulte “Configuración de avisos de mensaje” en la página 48.

### Teléfono cerrado


- Oprima  para llamar al correo de voz.
- Oprima  hacia abajo para ignorar.

## Silenciamiento de una llamada recibida

- Para silenciar rápidamente una llamada recibida, oprima . A continuación, oprima  para contestar la llamada.


Esta acción sólo silencia la llamada actual. La próxima llamada sonará como siempre.

## Ajuste del volumen durante una llamada

- Para ajustar el volumen del auricular durante una llamada, oprima  hacia arriba o abajo.

## Llamada a servicios de emergencia



**Nota:** Independientemente de cuál sea el código de emergencia de 3 dígitos (911, 111, 999, 000, etc.), el teléfono funciona como se describe a continuación.

- Marque el código de emergencia de 3 dígitos y oprima .

Puede llamar al código incluso si el teléfono está bloqueado o su cuenta está restringida. Cuando efectúa la llamada, el teléfono entra en **modo de Emergencia**. Esto concede al servicio de emergencia el acceso exclusivo al teléfono para devolverle la llamada, si fuera necesario. Para efectuar o recibir llamadas normales después de marcar el código, es preciso salir del modo de Emergencia.

### Para salir del modo de Emergencia

Cuando haya finalizado la llamada de emergencia:

1. Oprima  para elegir **Salir**.
2. Oprima  otra vez para confirmar su elección.


**Nota:** Para determinar quién tiene acceso a la ubicación, consulte “Configuración de una ubicación de posición” en la página 55.

## Rastreo de llamadas

Puede rastrear el número y la duración de las llamadas realizadas y recibidas con su teléfono.

1. Elija **Menú** → **Llam. recientes**.

## 2. Elija un contador:

- **Contador de llam. recientes:** rastrea todas las llamadas que se han realizado o recibido desde que se puso a cero el contador por última vez. Para poner a cero el contador, oprima  para elegir **Restaurar**.
- **Ctdor todas las llam.:** rastrea todas las llamadas realizadas y recibidas. Este contador no se puede poner a cero.
- **Contador kilobytes:** rastrea los kilobytes de datos que ha enviado y recibido el teléfono. Este contador se pone a cero automáticamente. Puede no aparecer en todos los teléfonos.

## Control de la duración de las llamadas

Puede configurar el teléfono para que emita un tono 10 segundos antes de que termine cada minuto cuando está hablando por teléfono.

- Elija **Menú** → **Configuración** → **Sonidos** → **Aviso por minuto** → **Activado**.


## Recepción de datos o faxes

Es posible que el teléfono pueda recibir determinados datos o faxes, dependiendo del sistema que envía la información. Para obtener más información, consulte la página 54.

## Explicación del concepto “roaming”

### Control del roaming de red


Dependiendo de los servicios que ofrezca Verizon Wireless, puede configurar el teléfono en modo digital o en modo analógico. Esto resulta útil si se encuentra en un área en los límites del servicio digital y la función automática está haciendo que el teléfono alterne entre los modos.

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Red** → **Digital/analógico**.
2. Elija una opción y oprima .
  - **Automático** alterna automáticamente el teléfono entre el modo digital y analógico.
  - **Sólo analógico** ajusta el teléfono para que sólo funcione en el modo analógico.
  - **Llamada analógica** fuerza a establecer la llamada en modo analógico durante toda la siguiente llamada.
  - **Sólo digital** ajusta el teléfono para que funcione sólo en modo digital.

### Configuración de avisos para roaming


Puede usar este ajuste para que el teléfono pueda avisarle cuando se encuentre fuera del área de servicio local.

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Red** → **Aviso roam/serv.**

2. Elija una opción y oprima .
  - **Si no hay servicio** le avisa con tres tonos que disminuyen en intensidad cuando se pierde el servicio y con tres tonos que aumentan en intensidad cuando se vuelve a recuperar el servicio.
  - **Cambio a roaming** le avisa con dos tonos que disminuyen en intensidad cuando el servicio de roaming se restablece y con tres tonos que aumentan en intensidad cuando se restablece el servicio de área local.
  - **Cualquier cambio** avisa si ha cambiado el servicio de roaming o si se ha perdido el servicio, mediante tres tonos que aumentan o disminuyen en intensidad, respectivamente.


## Configuración del timbre de roaming

Puede establecer un timbre para indicar cuándo estarán sujetas las llamadas recibidas a las tarifas de roaming.

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Sonidos** → **Timbre roaming**.
2. Marque **Activado** para escuchar el timbre.
3. Oprima  para fijar.

## Configurar el bloqueo de llamadas

Puede configurar el teléfono para que le avise antes de realizar o contestar una llamada mientras esté fuera de su área de servicio local (roaming).

- Elija **Menú** → **Configuración** → **Funciones útiles** → **Bloquear llamada** → **Indicar al llamar**.
  - El teléfono ahora emitirá un timbre distintivo de roaming para indicar cuando esté en roaming durante las llamadas.
  - Para aceptar o realizar una llamada mientras esté en roaming, debe oprimir .

**Nota:** Esta funcionalidad está deshabilitada cuando el teléfono está en modo de emergencia.

### 3 ALMACENAMIENTO DE CONTACTOS

---


En su teléfono podrá utilizar el directorio Contactos para almacenar información sobre personas o empresas. Normalmente, el teléfono puede guardar unos 500 números de teléfono.

#### Crear un contacto nuevo

1. En la pantalla de inicio, ingrese el número de teléfono que desea guardar, incluyendo el código de área.

**Nota:** Para guardar un contacto sin ingresar un número de teléfono, elija **Menú** →

**Contactos** → **Agregar nuevo**, elija una opción y continúe en el paso 3.



2. Seleccione **Guardar**.
3. Ingrese el nombre del contacto. Si no sabe cómo ingresar letras, consulte la página 29.
4. Oprima  hacia abajo una sola vez para mover al campo de número.
5. Introduzca el información del contacto.
6. Elija **Opciones** para agregar información al contacto.
  - **Tipo de número** para designar un número o como de oficina, casa, móvil, localizador o fax.
  - **Marcado rápido** para asignar un número de marcado rápido al número telefónico.
  - **Agr. marc. p/voz** le permite agregar una etiqueta de voz al número.

- **Secreto** esconde el número en la lista de contactos y otras áreas del teléfono.
- **Número principal** asigna el número telefónico como el número principal para el contacto.
- **Pausa temp.** detiene la operación de marcación durante dos segundos y luego sigue marcando el número.
- **Pausa forzada** detiene la operación de marcación hasta que el usuario elija **Continuar**.

7. Seleccione **Guardar**.



#### Adición de códigos o extensiones

Cuando guarde el número de teléfono de un servicio automatizado, puede incluir una pausa donde se tenga que detener la operación de marcación, por ejemplo, donde se tenga que esperar para marcar una extensión.




1. Ingrese la primera parte del número de teléfono.
2. Elija **Opciones**.
3. Elija un tipo de pausa:
  -  Una **Pausa temp.**
  -  Una **Pausa forzada**
4. Ingrese los números restantes.
5. Elija **Guardar** y siga las instrucciones.

## Edición o borrado de un contacto

Para realizar cambios en un contacto, realice los siguientes pasos.

1. Elija **Menú** → **Contactos**.
2. Elija **Ver todos** o **Buscar nombre** para buscar el contacto que desee editar.
3. Resalte el contacto que desea editar y oprima .
4. Elija **Opciones**.
5. Resalte una opción y oprima  para elegirla: **Agregar nuevo**, **Asignar timbre**, **Anular timbre**, **Asignar imagen**, **Anular imagen**, **Editar nombre**, **Borrar contacto**, o **Clasificar contacto**.

## Edición de números telefónicos

1. Elija **Menú** → **Contactos**.
2. Elija **Ver todos** o **Buscar nombre** para buscar el contacto que desee editar.
3. Resalte el contacto que desea editar y oprima .
4. Oprima  hacia abajo para resaltar el número de teléfono que desea editar.
5. Elija **Opciones**.
6. Resalte una opción para el número de teléfono y oprima :
  - **Env. msj de texto**: envía un mensaje de texto al número de teléfono elegido.
  - **Enviar msj c/foto**: envía un mensaje con foto al número de teléfono elegido.
  - **Ver número**: muestra el número telefónico elegido.

- **Agr. marc. p/voz**: diga el nombre de la persona de contacto para este número para que pueda marcarlo con el reconocimiento de voz (VR). Para obtener más información, consulte la página 61.
- **Marcado rápido**: asigna o borra la ubicación que se va a utilizar para la función de marcación rápida del número.
- **Editar tipo**: asigna un tipo: (**oficina**, **casa**, **móvil**, **radio localizador** o **fax**). El icono de tipo aparecerá junto al número de teléfono de la lista Contactos.
- **Borrar núm.**: borra el número del contacto.
- **Borrar marc. p/voz**: borra el nombre de marcación por voz asociado con el número.
- **Editar núm.**: cambia el número de teléfono.
- **Editar marc. p/voz**: graba un nombre de marcación por voz nuevo.
- **Secreto**: convierte en secreto el número para que no aparezca en la pantalla hasta que se ingrese el código de bloqueo. Los números secretos se pueden invocar sin el código de bloqueo. (Para obtener más información, consulte “Restricción de llamadas” en la página 53).
- **Número principal**: hace que este número sea el primero en aparecer cuando se accede al contacto.
- **Anteponer**: pone el cursor al principio del número para que se le pueda agregar el código de área.

- Ingrese la información nueva y siga las instrucciones.
- Elija **Grabar**, si es necesario.

## Búsqueda de información de contacto

Para buscar un número telefónico o un contacto, puede (1) comprobar la lista de contactos frecuentes, o (2) buscar en el directorio Contactos, o (3) utilizar la función Búsqueda rápida.

### Comprobación de la lista frecuente




Elija **Contactos** para acceder a todos sus contactos en orden alfabético los últimos 15 de sus contactos más frecuentemente llamados (si tiene activada la configuración de Lista frecuente). También puede consultar toda la lista Todos los contactos si se desplaza hacia abajo y pasa la línea doble.

### Para activar la configuración Lista frecuente

- Elija **Menú** → **Configuración** → **Funciones útiles** → **Lista frecuente** → **Activado**.

### Búsqueda en el directorio Contactos

- Elija **Contactos** para obtener una lista de todos los contactos. Para recorrer la lista rápidamente, teclee la primera letra del contacto. El menú brincaré a esa letra del alfabeto.  
o bien,
- Elija **Menú** → **Contactos**.



- Elija un método de búsqueda:
  - **Ver todos**: muestra una lista con todos los contactos guardados.
  - **Buscar Nombre**: localiza un nombre específico. Ingrese parte del nombre del contacto y, a continuación, elija **Buscar**.
  - **Lista marcado ráp.**, **Lista marcado voz**, **Lista comercial** o **Lista personal**: elija un contacto de una lista.
- Desplácese hacia abajo hasta encontrar el nombre que desee y, a continuación, oprima .
  - Para llamar al contacto, resalte el número y oprima .
  - Para ver la información de contacto, oprima .

### Configuración de Búsqueda rápida

Con Búsqueda rápida, oprima una o dos teclas para ver números que puedan ser el número que está buscando.

- En la pantalla de inicio, elija **Menú** → **Configuración** → **Funciones útiles** → **Búsqueda rápida** → **Activado**.

### Uso de la función Búsqueda rápida

- En la pantalla de inicio, oprima las teclas correspondientes a las letras del nombre que desea encontrar. Aparecerá un contacto o una entrada de marcación rápida que coincida con la búsqueda. Oprima  hacia abajo para desplazarse por las entradas coincidentes.
- Resalte el nombre que desea, luego oprima  para llamar al número.



### Consejos para antes de operar su cámara

- No puede activar la cámara mientras esté en una llamada o mientras esté explorando archivos en la galería de medios.
- La cubierta de la lente debe estar abierta antes de que pueda tomar una fotografía.

**Nota:** Cuando el teléfono esté encendido y en un estado de inactividad, abrir la cubierta de la lente provoca que el teléfono entre automáticamente al modo de cámara.

- Una vez que la cámara esté activa, la pantalla del teléfono actúa como visor.
- Si el teléfono reporta un error de “Memoria baja” en su pantalla, revise la configuración de resolución y la calidad de compresión. Consulte “Configuración de la cámara” en esta página.
- Si no hay actividad dentro de aproximadamente 45 segundos después de que activa la cámara, la cámara se desactiva y regresa a la pantalla en donde se encontraba el teléfono.
- Las configuraciones y opciones de menú solo pueden ser accedidas cuando la cámara está activa.

### Configuración de la cámara para fotos

1. Con el teléfono abierto, elija **Menú** → **Cámara**.
2. Elija **Opciones**.
3. Recorra la barra de menú horizontal hacia la izquierda o derecha utilizando .
4. Elija **Configuración**.
5. Desplácese hacia abajo para resaltar una opción y presione :
  - **Flash** Encender, Apagar o Automático.
  - **Resolución**, sus opciones son 1280 x 960 (la mejor para impresión), 640 x 480, 352 x 288, 320 x 240 (la mejor para enviar por correo electrónico y para ver), 176 x 144, 160 x 120.
  - **Disparo nocturno** añade más brillo en la foto para ambientes con luz tenue.
  - **Auto cronómetro**, sus opciones son Apagar (predeterminado) o pausas de 3, 5, ó 10 segundos. Cuando se activa, la cámara emite tonos desde 3 segundos hasta que el obturador toma la fotografía automáticamente. El autocontador no está disponible cuando el modo **Disparos múltiples** está activado.

- **Disparos múltiples**, sus opciones son Encender o Apagar (predeterminado). Cuando está encendida, la cámara le permite tomar múltiples fotografías (hasta seis) mientras la tecla de la cámara esté oprimida sin soltarla. Sonará un tono cada vez que se tome una foto. Sonará otro tono cuando se tome la última foto.
- **Sonido Obturador**, define el sonido que será utilizado cuando el obturador se cierra al tomar una foto.
- **Balance de blancos**, le permite ajustar los valores de los blancos en la cámara. Una función útil para optimizar las fotos tomadas en diferentes iluminaciones. Las opciones son Automático, Fluorescente, Brillante o Luz de día.
- **Calidad**, define la compresión de la fotografía. Mientras más alta sea la compresión, mejor será el detalle de la foto (índice de píxeles más alto). Las opciones son Baja, Mediana o Alta (predeterminada). Cuando se configura a Alta, el tamaño del archivo de la foto es más grande, lo cual utiliza más memoria.
- **LED**, parpadea una luz para indicar que se ha tomado una foto. Sus opciones son Encender (predeterminado) y Apagar.

## Restauración de la configuración del menú de la cámara


Los siguientes valores **regresan** a la configuración predeterminada cada vez que entra y sale de la aplicación de la cámara:

Zoom, brillo, contraste, cámara, disparos múltiples, tono de color, marcos, auto cronómetro y acomodo de la foto.

Los siguientes valores **permanecen** con la configuración que usted eligió cada vez que entra y sale de la aplicación de la cámara:

Balance de blancos, flash, resolución, calidad, sonido del obturador y LED.

## Opciones de menú para el modo de cámara





1. Elija **Menú** → **Cámara**.
2. Elija **Opciones**.
3. Deslice la barra de menú horizontal hacia la izquierda o derecha utilizando  para recorrer las opciones:
  - **Última muestra** la fotografía más reciente.
  - **Modo de video** alterna entre el modo de video y de cámara.
  - **Fotos** muestra todas las fotos tomadas y almacenadas.
  - **Configuración** disponibles para configurar la cámara antes de tomar una foto.



- **Cancelar** está disponible sólo cuando se cierra el teléfono y cancela las opciones del menú.
- **Luminosidad** le permite ajustar el brillo de la imagen en la pantalla del teléfono.
- **Marcos** le permite agregar un marco o una estampilla a su foto. Los marcos y las estampillas no pueden ser removidos una vez que han sido utilizados en una foto.
- **Abandonar** está disponible sólo cuando se cierra el teléfono y regresa a la pantalla anterior.

**Nota:** La resolución cambia a 176 x 144 cuando toma fotografías con marcos. La resolución regresa a la configuración original una vez que se desactivan los marcos.

## Indicadores e iconos del modo de cámara

El modo de cámara muestra en la pantalla los siguientes indicadores e iconos:

Icono	Descripción
	Flash encendido
	Modo de cámara
	Modo de video
Números	La cantidad de fotos restantes
	Nivel de zoom

Icono	Descripción
Números	Resolución configurada
	Disparos múltiples
	Auto cronómetro (cuando se oprime la tecla de cámara/captura, el icono cambia a un número y comienza el conteo)



## Tomar una fotografía

### Teléfono abierto




1. Elija **Menú** → **Cámara**.

**Consejo:** Deslice la puerta del obturador en la parte posterior del teléfono. Esto automáticamente enciende la cámara si el teléfono ya está encendido y está en un estado de inactividad.


2. Enfoque la imagen usando la pantalla del teléfono como visor.


**Consejo:** Oprima  o  hacia arriba o abajo para acercar o alejar la imagen.

3. Tome la foto usando uno de los tres métodos:

- Oprima  hacia adentro.
- Oprima .
- Oprima .


La imagen es guardada inmediatamente a la **Galería media**.

4. Oprima  para regresar al visor y tomar más fotografías.





- Oprima  cuando termine de tomar fotografías.

**Consejo:** Cerrar la puerta del obturador en la parte trasera del teléfono cerrará el modo de cámara.

## Teléfono cerrado

- Oprima  y desplácese a **Cámara**.

**Consejo:** Deslice la puerta del obturador en la parte posterior del teléfono. Esto automáticamente enciende la cámara si el teléfono ya está encendido y está en un estado de inactividad.

- Oprima  hacia adentro otra vez.
  - Aparecerá una columna de opciones en la parte izquierda de la pantalla: **Abandonar, luminosidad, marcos, última, modo de video, fotos, configuración y cancelar**.
- Enfoque el sujeto que quiere capturar, usando  para acercarse o alejarse.
- Oprima . La foto se toma y se graba con un nombre de archivo encima.
- Oprima  para regresar a la columna de opciones.
- Elija **Abandonar** para terminar.

## Cómo enviar una fotografía





Si Verizon Wireless soporta mensajería con fotos usted puede enviar fotos a través de la mensajería de texto.

**Nota:** Sólo puede enviar fotos con el teléfono abierto.








- Tome la foto.
- Elija **Enviar**. Esto ejecuta mensajería.
- Escriba su mensaje. Consulte “Envío de mensajes de texto” en la página 35.

## Mapa de teclas de la cámara

### Teléfono cerrado







Tecla	Cámara	Pantalla del menú
 hacia adentro	Tomar foto	Cancelar opciones del menú
 hacia adentro	Mostrar menú	Seleccionar opciones del menú
 abajo	Zoom para alejar	Recorrer menús hacia la izquierda
 arriba	Zoom para acercar	Recorrer menús hacia la derecha

## Teléfono abierto



Tecla	Cámara	Pantalla del menú
 hacia adentro	Tomar foto	Cancelar opciones del menú
	Elegir Capturar para tomar foto	Elegir OK
	Elegir Opciones	Cancelar descarta un menú
 arriba	Zoom para acercar	Recorre opciones del menú hacia la derecha
 abajo	Zoom para alejar	Recorre opciones del menú hacia la izquierda
	Toma la foto	Selecciona la opción del menú
 hacia adentro	Toma la foto	Selecciona la opción del menú
 arriba	Zoom para acercar	Recorre opciones del menú hacia la derecha
 abajo	Zoom para alejar	Recorre opciones del menú hacia la izquierda


## Configuración de la cámara de video

Las configuraciones del menú sólo pueden ser accedidas cuando la cámara está en un modo activo.

1. Elija **Menú** → **Cámara**.
2. Oprima  para elegir **Opciones**.
3. Recorra la barra de menú horizontal hacia la izquierda o derecha utilizando .
4. Resalte **Modo de video**, y oprima .
5. Elija **Opciones**.
6. Recorra la barra de menú horizontal hacia la izquierda o derecha utilizando .
7. Resalte **Configuración** y oprima .
8. Resalte una opción y oprima :
  - **Balance de blancos**, le permite ajustar los valores de los blancos en la cámara. Las opciones son Automático, Fluorescente, Brillante o Luz de día.
  - **LED**, se ilumina y permanece iluminado mientras esté grabando video. Sus opciones son Encender (predeterminado) y Apagar.

## Opciones de menú para el modo de video









1. Con el teléfono abierto, elija **Menú** → **Cámara**
2. Oprima  para elegir **Opciones**.
3. Recorra la barra de menú horizontal hacia la izquierda o derecha utilizando . Resalte y elija **Modo de video**.

4. Elija **Opciones**.
5. Deslice la barra de menú horizontal hacia la izquierda o derecha utilizando  para elegir una opción:
  - **Último** reproduce el video grabado más recientemente.
  - **Modo cámara** alterna entre el modo de video y de cámara.
  - **Álbum de videos** muestra todos los videos grabados y almacenados.
  - **Configuración** le permite cambiar la configuración de la cámara. Consulte “Configuración de la cámara para fotos” en la página 21.
  - **Cancelar** está disponible sólo cuando se cierra el teléfono y cancela las opciones del menú.
  - **Luminosidad** le permite ajustar el brillo de la imagen en la pantalla del teléfono.


## Cómo grabar un video

Cuando inicia una grabación suena un tono, el icono de grabación de video parpadea, y se muestra un indicador de “Grabación” con una barra de progreso del contador. Suena un tono cuando se detiene la grabación del video.


## Teléfono abierto






1. Elija **Menú** → **Cámara**.  
**Consejo:** Abra la puerta del obturador en la parte posterior del teléfono. Esto automáticamente enciende la cámara si el teléfono ya está encendido y está en un estado de inactividad.
2. Oprima  para elegir **Opciones**.
3. Recorra la barra de menú horizontal hacia la izquierda o derecha utilizando  para elegir la opción de **Modo de video**.
4. Enfoque la imagen y oprima  para elegir **Grabar**.  
**Consejo:** Oprima  o  hacia arriba o abajo para acercar o alejar la imagen.
5. Si desea pausar la grabación, oprima  para elegir **Pausa**. Para continuar grabando, oprima  para elegir **Continuar**.
6. Cuando termine de grabar, oprima  para elegir **Parar**.
7. El video que se ha grabado se guarda inmediatamente en a la **Galería media** → **Videos** → **Video Album**.
8. Oprima la tecla **Retroceso** o **Finalizar llamada** cuando termine de tomar videos. Esto lo regresará a la pantalla del menú principal.

## Teléfono cerrado

1. Presione  hacia adentro y desplácese a **Cámara**.





**Consejo:** Abra la puerta del obturador en la parte posterior del teléfono. Esto automáticamente enciende la cámara si el teléfono ya está encendido y está en un estado de inactividad.

2. Oprima  hacia adentro otra vez.
  - Aparece una columna de opciones en la parte izquierda de la pantalla: **Abandonar, luminosidad, marcos, última, modo de video, fotos, configuración y cancelar**.










3. Presione  hacia arriba o abajo y resalte **Modo de video**.
4. Oprima  hacia adentro otra vez.
5. Enfoque el sujeto que quiere grabar.
6. Oprima . La grabación continúa hasta que oprime  una segunda vez, o cuando el contador de grabación termina.
7. El video que se ha grabado se guarda inmediatamente en la **Galería media** → **Videos** → **Album de Video**.
8. Oprima  para regresar a la columna de opciones. Elija Salir cuando termine de tomar videos.

## Leyenda de teclas de video

### Teléfono cerrado

Tecla	Cámara de video	Función del menú
 hacia adentro	1era vez: inicia la grabación (suena un tono) 2da vez: detiene la grabación (suena un tono)	Cancela opciones del menú
 hacia adentro	Antes de grabar: muestra el menú Durante la grabación: 1era vez: pausa 2da vez: elige una opción	Selecciona la opción del menú
 abajo	Zoom para alejar	Recorre opciones del menú hacia la izquierda
 arriba	Zoom para acercar	Recorre opciones del menú hacia la derecha

## Teléfono abierto

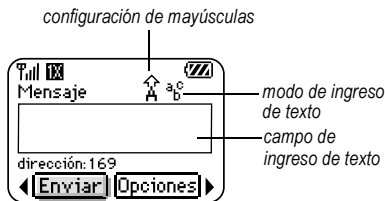
Tecla	Función de la cámara de video	Función del menú
 hacia adentro	1ra vez: inicia la grabación 2da vez: detiene la grabación	Cancela opciones del menú
	“Grabar”, inicia la grabación “Parar”, detiene la grabación	“OK”, elige la opción
	“Opciones”, mientras no está grabando “Pausa/Continuar”, alterna entre pausar y continuar la grabación.	“Cancelar”, cancela un menú
	Cuando no se está grabando, regresa a la última función. Mientras se está grabando, detiene la grabación.	Cancela opciones del menú
	Entra en estado de inactividad cuando no se está grabando.	Entra en estado de inactividad
 arriba	Zoom para acercarse	Recorre opciones del menú hacia la izquierda
 abajo	Zoom para alejarse	Recorre opciones del menú hacia la derecha
 arriba	Zoom para acercarse	Recorre opciones del menú hacia la derecha
 abajo	Zoom para alejarse	Recorre opciones del menú hacia la izquierda

## 5 INGRESO DE TEXTO, NÚMEROS Y SÍMBOLOS

Es posible ingresar letras, números y símbolos en los contactos, mensajes de texto y en los saludos.

### Explicación de las pantallas para ingresar texto

El modo de ingreso de texto actual (y la configuración de las mayúsculas, si procede) se indica mediante iconos.



### Modos de ingreso de texto

Hay cinco modos de ingresar texto:

A>a may./min. 123 Sólo números

a**b**c Alfa. normal e**Z**i Ingreso rápido

&?! Símbolos

**Nota:** El modo con el que se empieza depende de la tarea que se esté realizando. Por ejemplo, cuando se ingresa un número de teléfono, se estará en el modo numérico. Si se ingresa el nombre de un contacto, se estará en el modo de texto normal.

### Ingreso de números

- Para ingresar un número cuando se está en el modo 123, oprima una tecla numérica una vez.
- Para ingresar un número cuando se está en el modo a**b**c o e**Z**i, oprima sin soltar una tecla numérica hasta que aparezca el número en la pantalla.

### a**b**c Ingreso de palabras, letra por letra



Use el modo de alfa. normal para ingresar letras.

- Oprima una tecla una vez para que aparezca la primera letra, dos veces para que aparezca la segunda, y así sucesivamente. Si su teléfono está configurado para español también habrá disponibles letras acentuadas.
- Espere que el cursor se desplace a la derecha para ingresar la siguiente letra.


### e**Z**i Ingreso rápido de palabras

Quando se oprime una serie de teclas en el modo e**Z**i, e**Z**i comprueba su diccionario de palabras comunes y adivina qué palabra se está intentando deletrear.

- Oprima la tecla una vez para cada letra de la palabra que desee escribir. Por ejemplo, para ingresar la palabra inglesa “hola,” oprima: (4gh) → (6mnc) → (5jkl) → (2abc).


- Si la palabra no coincide con la que usted quiere, oprima  para buscar otra palabra que sí coincida.
- Cuando vea la palabra que desea, oprima .

## &? Ingreso de símbolos

Durante el ingreso de texto, también puede ingresar símbolos oprimiendo  hasta que vea el símbolo que desee. Si utiliza este modo tendrá acceso a los siguientes símbolos:

. & @ , ! ' : ?

Para tener acceso al conjunto de símbolos completo:

- Elija **Opciones**.
- Elija **&? Símbolos**.
- Oprima  hacia abajo para ver la lista de símbolos.
- Oprima la tecla numérica correspondiente al símbolo que desee utilizar.

## Cambio de modos de ingreso de texto predeterminados


Puede cambiar el modo de ingreso de texto predeterminado cuando cree un mensaje de texto. Esta configuración se aplica solamente a la pantalla del cuerpo del mensaje, no a la pantalla de "Para".

- Elija **Menú** → **Mensajes** → **Config. mensajes** → **Texto predeterm.**
- Elija **Alfanum. normal** o **Modo rápido**.


## Cambio de modos

A veces es necesario cambiar de un modo a otro. Por ejemplo, para ingresar números en una dirección de correo electrónico mientras se está en el modo **aBc**, debe cambiar al modo **123**, ingresar los números y, a continuación, volver otra vez al modo **aBc** para completar la dirección.

**Para cambiar entre los modos de ingreso de texto, puede:**












- Mantener oprimido  hasta que aparezca el icono del modo deseado.  
o bien,
- Elija **Opciones**, y luego el modo.

## Configuración de mayúsculas

Puede alternar entre mayúsculas y minúsculas en cualquier momento mientras ingrese texto. Simplemente oprima  para elegir mayúsculas o minúsculas mientras esté en el modo **Alfanum. normal**.

## Referencia rápida al ingreso de texto

En esta tabla se incluyen instrucciones generales para el ingreso de letras, números y símbolos.

Para...	Haga esto...
Ingresar una letra	Use el modo a <b>b</b> C y oprima una tecla hasta que vea la letra deseada. Para obtener más información, consulte la página 29.
Ingresar un número	Use el modo 1 <b>2</b> 3 y oprima una tecla una vez para ingresar el número. Para obtener más opciones, consulte la página 29.
Ingresar un símbolo	Use el modo y oprima  hasta que encuentre el símbolo que a <b>b</b> C desee. Consulte la página 30.
Ingresar un espacio	Oprima  .
Borrar un carácter	Oprima  .
Borrar todos los caracteres	Oprima sin soltar  .
Desplazar el cursor hacia la derecha o la izquierda	Oprima  hacia la derecha o la izquierda.
Desplazar el cursor hacia arriba o abajo	Oprima  hacia arriba o abajo.
Cambiar los modos de ingreso de texto	Oprima sin soltar  .
Hacer mayúscula cualquier letra	En el modo a <b>b</b> C, oprima  . Elija A.
Hacer minúscula cualquier letra	En el modo a <b>b</b> C, oprima  . Elija a.
Elejir opciones programables en la pantalla	Oprima la tecla apropiada,  o  .

## 6 CÓMO USAR LA GALERÍA MEDIA



---

La galería de los medios almacena cuadros de la cámara fotográfica, imágenes, sonidos, y videos en el teléfono y las exhibiciones esos archivos en la pantalla del teléfono.

### Cómo acceder a los archivos

1. Elija **Menú** → **Galería media**.
2. Elija una opción:
  - **Fotografías** muestra las fotos que ha tomado en una vista de tabla / miniaturas. Las fotos se muestran en orden cronológico empezando por la más reciente (en la esquina superior izquierda). También se muestra el nombre del archivo.
  - **Imágenes** muestra una lista de categorías que contienen archivos precargados, descargados, grabados, o creados tales como papel tapiz, protectores de pantalla, o ID de llamadores.
  - **Sonidos** muestra una lista de categorías que contienen los sonidos grabados o descargados como timbres, notas de voz y sonidos del obturador de la cámara.
  - **Videos** muestra una lista de los nombres de los archivos de video que ha grabado.




### Explorar las fotos



1. Elija **Menú** → **Galería media** → **Fotografías**.
2. Oprima  para seleccionar **OK**, u oprima .
3. Resalte una foto y elija **Opciones**. Las siguientes opciones están disponibles:

- **Enviar** inicia la aplicación de mensajería para que pueda compartir la foto.
- **Tomar Foto** para tomar otra foto.
- **Borrar** la imagen.
- **Asignar** una foto como ID del llamador o como papel tapiz.
- **Renombrar** la foto.
- **Detalles** del archivo.
- **Borrar todo** las fotos.
- **Enviar en línea** carga una imagen a un servidor (no está disponible en todos los teléfonos, consulte con Verizon Wireless).

### Cómo modificar fotos


Puede modificar una foto girándola, cambiando su tamaño, o ajustando el brillo, nitidez, saturación, color, ajuste automático y/o tono del color.


1. Elija **Menú** → **Galería media** → **Fotografías**.
2. Oprima .
3. Use  para resaltar una foto.
4. Oprima  para elegir **Ver**.
5. Elija **Opciones**.
6. Elija **Modificar**.
7. Elija **Opciones**. Las siguientes opciones están disponibles:
  - Las opciones de **Girar** son 90 grados hacia la derecha, 180 grados, 90 grados hacia la izquierda, Invertir horizontalmente o Invertir verticalmente.

- **Reaustar tamaño** reducirá la resolución de la foto o imagen por 90%, 75%, 50%, ó 35%. Esto liberará más espacio de memoria.
  - **Brillo, Nitidez, Saturación y Color** muestran una barra que puede ser incrementada oprimiendo  hacia la derecha, o disminuida oprimiendo  hacia la izquierda.
  - **Auto ajustar** le permite hacer más brillantes las fotos oscuras o bien oscurecer fotos brillantes.
  - Las opciones de **Tonolidad** son Escala de grises, Negativo, Sepia y Relieve. Cuando se eligen, la cámara le permite modificar el tono del color de una foto.
8. Elija **Grabar** cuando termine sus modificaciones. Desde el menú **Grabar cambios**, elija **Grabar** (graba su archivo original con las modificaciones), o **Grabar nuevo** (crea un archivo modificado de su original).


## Explorar imágenes

El menú de imágenes le permite asignar sus archivos a varias aplicaciones.

1. Elija **Menú** → **Galería media** → **Imágenes**.
2. Use  para resaltar el elemento del menú que desea:
  - **Guardar imágenes** muestra los guardar imágenes disponibles.
  - **Papel Tapiz** muestra la selección de papel tapiz que tiene en su teléfono.
  - **Protectores de pantalla** muestra los protectores de pantallas disponibles.






- **Foto IDs** muestra fotos e imágenes grabadas y los ID de texto que les ha asignado.
  - **Doodles** muestra los archivos creados con Doodler.
3. Elija **Abrir** para mostrar los archivos en ese menú.
  4. Elija **Opciones**. Elija una de las siguientes opciones:
    - **Enviar** inicia la aplicación de mensajería para que pueda compartir la imagen.
    - **Borrar** la imagen (debe estar desprotegida).
    - **Asignar** la imagen al identificador de llamadas, papel tapiz o el protector de pantallas.
    - **Renombrar** cambie el nombre de la imagen.
    - **Detalles** le da el tamaño del archivo de la imagen.
    - **Borrar todo** borra todas las imágenes almacenadas (las imágenes deben estar desprotegidas).
    - **Enviar en línea** carga una imagen a un servidor (no está disponible en todos los teléfonos, consulte con Verizon Wireless).
  5. Elija **Cerrar** o oprima  cuando termine.

## Explorar sonidos

1. Elija **Menú** → **Galería media** → **Sonidos**.
2. Use  para resaltar el elemento del menú que desea:
  - **Sonidos guardados** contiene los sonidos que están guardados en su teléfono.

- **Timbres** contiene los timbres que están grabados en su teléfono.
  - **Notas de voz** contiene las notas de voz que ha creado.
3. Elija **Abrir** para mostrar los archivos en ese menú.
  4. Elija **Opciones**. Elija una de las siguientes opciones:
    - **Borrar** los sonidos.
    - **Asignar** configurar como predeterminado define el sonido como el predeterminado.
    - **Detalles** le da el tamaño del archivo del sonido.
    - **Borrar todo** borra todos los sonidos grabados.
    - **Enviar en línea** carga un sonido a un servidor (no está disponible en todos los teléfonos. Consulte con Verizon Wireless).
  5. Elija **Cerrar** cuando termine.

## Explorar videos

1. Elija **Menú** → **Galería media** → **Videos**.
2. Use  para resaltar el elemento del menú que desea:
  - **Álbum de video** contiene los videos grabados con su cámara.
  - **Videos guardados** contiene los videos que fueron descargados.
3. Elija **Abrir** para mostrar los archivos en ese menú.
4. Elija **Reprod.** para ver un video en la pantalla de la cámara. Use , **Detener** , **Girar Izq.** , o **Girar Der** .
  - o bien–

5. Elija **Opciones**. Elija una de las siguientes opciones:
  - **Enviar** inicia la aplicación de mensajería para que pueda compartir el video.
  - **Grabar Nuevo** le permite grabar videos nuevos.
  - **Borrar** los videos.
  - **Renombrar** le permite renombrar el archivo de video.
  - **Detalles** le da el tamaño del archivo del video.
  - **Borrar todo** borra todos los videos grabados.
  - **Enviar en línea** carga un video a un servidor (no está disponible en todos los teléfonos. Consulte con Verizon Wireless).
6. Elija **Cerrar** cuando termine.

## Cómo liberar espacio

Si su teléfono no tiene suficiente memoria para grabar un archivo, aparecerá un mensaje preguntándole si desea crear espacio.

- Elija **Si** para mostrar el explorador de archivos (categorías) con la memoria que se necesita y la disponible.
  - Elija **No** para regresar a la pantalla anterior y no se grabará o descargará ningún archivo.
- Las acciones se limitan a las siguientes:
- **Borrar** el archivo elegido (no puede borrar archivos protegidos).
  - **Listo** reintentará descargar o grabar el archivo.

## 7 ENVÍO Y RECEPCIÓN DE MENSAJES DE TEXTO

---

En este capítulo se explica cómo enviar, recibir y borrar mensajes de texto con el teléfono. Para obtener información sobre los mensajes de correo de voz, consulte la página 14.

**Importante:** Las funciones y menús que se describen en este capítulo pueden diferir dependiendo de los servicios disponibles en su zona. Asimismo, es posible que se cobre el envío de cada mensaje. Para obtener más información, comuníquese con Verizon Wireless.

### Envío de mensajes de texto

Los mensajes de texto sólo se pueden enviar a teléfonos que tengan la capacidad de recibirlos, o a direcciones de correo electrónico.

Los mensajes de texto tienen un límite de caracteres predeterminado. Cuando alcanza el límite de caracteres para un mensaje, el teléfono emite un sonido y le pregunta si quiere editar el mensaje para cumplir con la limitación de tamaño. Nota que las firmas que cree y asigne al mensaje cuentan como caracteres en sus mensajes.


### Cómo crear un mensaje de texto

Para enviar un mensaje de texto a un solo destinatario:



1. Elija **Menú** → **Mensajes** → **Msj texto nuevo**.
2. Elija una dirección para ingresar el número de teléfono o la dirección de correo electrónico del destinatario:


- Elija un número guardado de la **Lista reciente** o de la **Lista contactos**, o bien elija una **Listas de grupos** que haya creado. Para obtener más información sobre listas de grupos, consulte la página 40.
- Ingrese una **Nueva dirección** manualmente. (Para obtener información sobre cómo ingresar texto, consulte la página 30).

3. Para agregar otro destinatario a este mensaje, elija un método:

- Oprima  para elegir **Opciones**. A continuación, elija **Lista reciente**, **Lista de Contactos**, o **Listas de grupos**.
- Ingrese un espacio o una coma después del primer número. A continuación, ingrese otro destinatario manualmente.


**Nota:** Puede enviar un mensaje a un máximo de 10 contactos al mismo tiempo. Los mensajes se enviarán uno a la vez, una vez a cada destinatario.




4. Cuando termine de ingresar direcciones, elija **Signiente**.
5. Ingrese el mensaje. Para obtener información sobre cómo ingresar texto, consulte la página 30.
6. Elija **Opciones** → **Insertar**. Oprima  para agregar texto preescrito:
  - **Agr. autotexto:** elige un mensaje creado previamente. Resalte uno de la lista y oprima . (Para editar o crear nuevos mensajes y usarlos posteriormente, consulte la página 41).

7. Cuando haya terminado el mensaje, lo puede enviar inmediatamente o configurar las opciones de envío. Para enviarlo inmediatamente, oprima  para elegir **Enviar**. Para configurar las opciones de envío, consulte el siguiente procedimiento.

## Configuración de opciones de envío

Cuando esté listo para enviar un mensaje, tiene varias opciones para especificar cómo y cuándo desea que se reciba el mensaje.

1. Cuando haya terminado de escribir el mensaje, oprima  para elegir **Opciones**.
2. Desplácese hacia abajo para elegir:
  - **Agregar dirección:** regresa a la pantalla “Para” para agregar otro destinatario sin perder el texto del mensaje. Ingrese la dirección nueva y, a continuación, elija **Siguiente** para regresar a la pantalla de ingreso de mensajes.
  - **Guardar mensaje:** guarda el mensaje en la carpeta **Borradores**. Esto evita que se borre el mensaje si está activada la función de borrado automático y le permite enviar el mensaje a otros destinatarios.
  - **Guardar autotexto:** guarda el mensaje que se acaba de ingresar como mensaje escrito previamente. A continuación regresa a la pantalla para ingresar mensajes para que pueda enviarlo.

- **Configuración:** Resalte configuraciones. Oprima . Elija uno de los siguientes:
    - **Recibo msj:** solicita una notificación cuando el destinatario recibe el mensaje.
    - **Configurar prioridad:** etiqueta el mensaje como “Urgente”.
    - **Nº de respuesta:** incluye un número de respuesta con el mensaje para permitir al destinatario que sepa a qué número puede devolver la llamada. Elija **Sí** para incluir su propio número o **Editar** para ingresar un número de respuesta diferente.
    - **Enviar luego:** programa cuándo se va a enviar el mensaje.
3. Cuando haya terminado de configurar las opciones, oprima  para regresar a la ventana del mensaje.
  4. Oprima  para elegir **Enviar**.

## Adición de una firma

La firma que usted crea no se muestra en la pantalla de creación del mensaje; no obstante, sí se incluye al final de todos los mensajes enviados y se cuentan los caracteres en sus mensajes.

Para crear una firma:

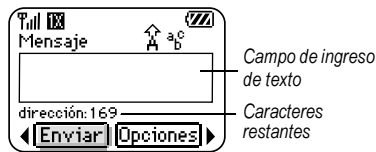
1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Mensajería** → **Firma**.
2. Ingrese su firma en el campo de texto.
3. Oprima **OK** para guardar la configuración.

**Nota:** El contador de caracteres también contabiliza el texto de firma pues ésta se incluye en el campo de texto.

## Si no puede enviar mensajes

Es posible que no pueda enviar ni recibir mensajes si la memoria del teléfono está casi llena o si el servicio digital no está disponible en ese momento. Para liberar memoria, borre los mensajes antiguos. Consulte “Borrado de mensajes” en la página 40.

## Explicación de los mensajes anexados



Si excede el límite de caracteres de un mensaje individual, el teléfono puede anexas automáticamente un segmento vacío al mensaje para hacer espacio.

Cuando empieza a escribir un mensaje, el límite de caracteres máximo permitido (“169” en el ejemplo) se indica encima de la pantalla de ingreso de texto. Este número desciende a medida que se ingresan los caracteres, hasta llegar a 0. Si continúa escribiendo después de alcanzar este valor 0, es posible que se anexe un segmento de mensaje. Si esto sucede, aparecerá un mensaje en la pantalla del teléfono.

## Recepción de llamadas durante la creación de mensajes

- Si no desea responder a la llamada, elija **Ignorar**. El teléfono regresará a la pantalla de mensaje.
- Para responder a la llamada, oprima **Call**. Su mensaje es guardado en la carpeta Guardados. Para regresar al mensaje, elija **Menú** → **Mensajes** → **Borradores** y elija **Continuar**.

## Visualización de la Bandeja de salida

Puede comprobar el estado de los mensajes que ha enviado, siempre y cuando se hayan guardado en la bandeja de salida.


### Para configurar la Bandeja de salida

Por opción predeterminada la bandeja de salida está configurada como deshabilitada para conservar memoria. Si desea guardar sus mensajes enviados:


- Elija **Menú** → **Mensajes** → **Config. mensajes** → **Guardar band. salida**.
  - Elija **Activado** para grabar todos los mensajes enviados a la Bandeja de salida
  - Elija **Indicar** para pedirle que elija si desea o no grabar el mensaje.

### Para ver la Bandeja de salida


1. Elija **Menú** → **Mensajes** → **Bandeja salida**.

2. Oprima  hacia arriba o abajo para desplazarse por la lista de mensajes. Uno de los siguientes símbolos aparecerá junto a cada mensaje:


---

 El mensaje está pendiente y se enviará en cuanto sea posible. Puede cancelar el envío de este mensaje.

---

 El mensaje programado se enviará a la hora programada. No se puede cancelar el envío de este mensaje.

---

 El mensaje no se puede enviar porque el servicio no está disponible. Si el mensaje no se puede enviar, aparecerá un aviso en el teléfono.

---

El mensaje programado se ha enviado y se entregará según lo programado. No se puede cancelar el envío de este mensaje.


---

El destinatario especificado ha recibido el mensaje.

---

El destinatario especificado ha recibido y abierto el mensaje enviado. (Este símbolo puede no estar disponible. Comuníquese con Verizon Wireless).

---


 El mensaje se ha enviado a más de un destinatario.

---

El mensaje no se ha enviado nunca, o no se ha enviado desde que se modificó por última vez. Puede cancelar el envío de este mensaje.



---

## Recuperación de mensajes de texto

Cuando reciba un mensaje de texto, su pantalla muestra “Nuevos mensajes”, junto con el símbolo  en la parte superior de la pantalla. El símbolo parpadeará si el mensaje es urgente. Si el teléfono está configurado para **Modo automático**, el cuerpo del mensaje aparecerá en la pantalla del teléfono automáticamente. Para activar Vista directa, elija **Menú** → **Mensajes** → **Config. mensajes** → **Modo automático** → **Activado**.

### Si aparece la nota “Nuevo Msje.”


Podrá elegir:

- **Ver** el mensaje: oprima .
- **Ignorar** el mensaje: oprima .

### Si aparece el cuerpo del mensaje


El cuerpo de un mensaje recibido aparecerá en la pantalla de inicio sólo si el teléfono está configurado para Vista directa.

Podrá elegir:

- **Ignorar** el mensaje: oprima .
- **Leer** el mensaje. Consulte la “Lectura de mensajes” en la página 39.

**Nota:** Si recibe un mensaje nuevo mientras está leyendo un mensaje, éste último será sustituido por el nuevo. Puede acceder al mensaje antiguo desde la Bandeja de entrada: Elija **Menú** → **Mensajes** → **Bandeja entrada**.


## Si aparece el símbolo



Si el símbolo  está parpadeando, el mensaje es urgente.

### 1. Elija Menú → Mensajes → Bandeja entrada.

Aparece una lista de todos los mensajes recibidos.

Los mensajes nuevos que no se han leído aparecen en **negrita**.


 indica que se trata de un mensaje “Urgente”.

2. Oprima  hacia arriba o abajo para desplazarse por la lista de mensajes.
3. Oprima  para leer un mensaje.

## Lectura de mensajes


Las opciones disponibles pueden diferir. Comuníquese con Verizon Wireless para obtener información.

**Nota:** Los sonidos incorporados en los mensajes de texto no se reproducirán si el teléfono tiene activo el modo Silencio.

1. Si el mensaje de texto es largo, oprima  hacia abajo para ver el mensaje completo.
2. Cuando haya terminado, puede **Contestar** al remitente, **Reproducir** el sonido incorporado en el mensaje, **Borrar** el mensaje, **Guardar** el mensaje en la carpeta Guardados o fijar **Opciones** adicionales para el mensaje:
  - Ver información sobre el **Remitente**.
  - **Transferir** el mensaje.

- **Contestar con copia** para responder al mensaje con una copia del original adjunto.
- **Guardar objetos** del mensaje, como sonidos o imágenes. (Esta opción está disponible si el mensaje recibido incluye un gráfico o sonido).
- **Guardar contactos** para guardar el número de teléfono o la dirección de correo electrónico del remitente en la lista Contactos. (Esta opción está disponible si la vCard está incluida en el mensaje).
- **Guardar autotxt** para guardar el texto del mensaje como Autotexto, que puede incluir luego en otros mensajes. Los gráficos y sonidos no se guardarán como parte de Autotexto. (Para obtener más información sobre Autotexto, consulte la página 41).

### 3. Elija Listo.

**Nota:** El símbolo  indica que no se ha recibido un gráfico. Puede ser demasiado grande o tener el formato incorrecto.

## Configuración de avisos de mensaje




Puede configurar el teléfono para que le avise de los mensajes de texto o radio que se reciben. Para obtener más información, consulte la “Configuración de avisos de mensaje” en la página 48.

## Borrado de mensajes

Es conveniente borrar los mensajes antiguos ya que los mensajes utilizan la memoria del teléfono.

Tiene la opción de borrar los mensajes de texto y de radio cuando los envía o los lee, borrarlos uno por uno de la lista de la Bandeja de salida o de la Bandeja de entrada o borrarlos todos al mismo tiempo.

### Borrado de mensajes individuales

1. Elija **Menú** → **Mensajes**.
2. Oprima  hacia abajo para seleccionar el mensaje que desea borrar: **Bandeja entrada**, **Bandeja salida**, o **Guardados**.
3. Oprima .
4. Resalte el mensaje que desea borrar y oprima .
5. Elija **Borrar** para eliminar el mensaje. Aparece una notificación: “¿Borrar este mensaje?”
6. Elija **Sí** para borrar el mensaje.

**Nota:** Puede borrar un mensaje programado de la **Bandeja de salida**, pero no podrá cancelar su envío.


### Borrado de todos los mensajes

1. Elija **Menú** → **Mensajes** → **Borrar mensajes**.
2. Elija la carpeta de la cual quiere borrar todos los mensajes: **Bandeja entrada**, **Bandeja salida**, o **Carpeta guardada**, o **Carpeta de Borradores**  
Para borrar los mensajes de todas las carpetas, elija **Todos los mensajes**.

3. Aparecerá el mensaje: “¿Borrar todos los mensajes?” Elija **Sí** para borrar los mensajes o **No** para cancelar la acción.

### Borrado automático de los mensajes

Use esta opción para que los mensajes antiguos se borren automáticamente de la **Bandeja de entrada** cuando queda poca memoria.

1. Seleccione **Menú** → **Mensajes** → **Config. mensajes** → **Autoborrar**.
2. Resalte **Msjs. Existentes** y oprima . Los mensajes existentes serán borrados y los mensajes nuevos serán recibidos.

  - Para desactivar esta configuración elija: **Menú** → **Mensajes** → **Config. mensajes** → **Autoborrar** → **Desactivado**.


### Personalización de la configuración de mensajes

Para que la mensajería sea más sencilla, puede personalizar la configuración del envío y de la recepción de mensajes.

### Creación de listas de grupos




Puede crear y guardar una lista de varios destinatarios. El teléfono KX2 almacenará hasta cinco listas de grupos con un máximo de 10 destinatarios cada una.

1. Elija **Menú** → **Mensajes** → **Listas grupo** → **Crear nueva**.

- Ingrese el nombre de la lista. Para obtener ayuda sobre cómo ingresar texto, consulte la página 29.
- Oprima  para elegir **Siguiente**.
- Para ingresar el primer número de teléfono o la dirección de correo electrónico, elija una opción:
  - **Lista reciente** para elegir números de la Lista reciente.
  - **Nueva dirección** para que ingrese usted mismo el número de teléfono o la dirección de correo electrónico.
  - **Lista contactos** para elegir los contactos del directorio de teléfonos.
- Para ingresar la dirección siguiente, ponga un espacio o una coma después del primer número o dirección de correo electrónico. (Si inserta un contacto guardado o un número de la Lista reciente, el teléfono pondrá la coma automáticamente).
- Elija **Opciones** para elegir el siguiente número.
- Elija **Lista reciente** o **Contactos**.
- Cuando termine, elija **Listo**.
- Para enviar un mensaje a un grupo nuevo, consulte “Envío de mensajes de texto” en la página 35.

## Creación y edición de mensajes escritos previamente (Autotexto)

El teléfono se entrega con mensajes ya escritos (Autotexto) del tipo “Favor de llamarme”, que el usuario puede insertar en el cuerpo del mensaje de texto. Puede editar estos mensajes y crear otros nuevos. Su teléfono almacenará hasta 40 mensajes de autotexto con un máximo de 100 caracteres por mensaje.

- Elija **Menú** → **Mensajes** → **Config. mensajes** → **Editar textorap**.
- Para crear un mensaje escrito previamente nuevo, oprima  para elija **Msj. Nvo.** o bien, Para editar un mensaje escrito previamente, resalte el mensaje y oprima .
- Ingrese o edite el texto y oprima  para elegir **Listo**. Para obtener ayuda sobre cómo ingresar texto, consulte la página 29.

**Nota:** También puede guardar un mensaje recibido como Autotexto. Para ver las instrucciones, consulte la página 39.


### Envío de mensajes multimedia

Los mensajes multimedia sólo se pueden enviar a teléfonos que tengan la capacidad de recibirlos, o a direcciones de correo electrónico. Para obtener más información, comuníquese con Verizon Wireless.





Los mensajes multimedia tienen un límite predeterminado de caracteres y de tamaño del archivo. Cuando llegue al límite de caracteres y tamaño del archivo para un solo mensaje multimedia, deberá editar el mensaje multimedia para cumplir con la limitación de tamaño.

**Nota:** Es posible que apliquen límites de tamaño en los mensajes multimedia. Para obtener más información, comuníquese con Verizon Wireless.




### Cómo crear un mensaje multimedia


1. Elija **Menú** → **Mensajes** → **Nvo. Foto Msje**.
2. Teclee el número telefónico del destinatario o la dirección de correo electrónico en el campo **Para**:
3. Para agregar destinatarios adicionales:
  - Ingrese un espacio o una coma después del primer número telefónico o dirección de correo electrónico, luego ingrese otro destinatario manualmente, u
  - Oprima  para elegir **Opciones**. A continuación, elija **Contactos** o **Listas grupos**.



**Nota:** Puede enviar un mensaje multimedia a un máximo de 10 contactos.

4. Oprima  una vez para ingresar un mensaje en el campo **Asunto**: Elija un método:
  - Ingrese el texto del tema manualmente, o
  - Oprima  para elegir **Opciones**.
5. Oprima  una vez o elija **Siguiente** para ingresar un mensaje de texto en el campo **Texto**:
6. Para ingresar un mensaje de texto en el campo **Texto**: Elija un método:
7. Oprima  una vez para ingresar el campo **Foto/Video**:

**Nota:** Puede agregar solo una foto o un video por mensaje multimedia enviado.

8. Oprima  para elegir **Opciones**. Elija una opción:
  - **Tomar foto** para tomar instantáneamente una foto nueva y anexarla en su mensaje.
  - **Grabar video** para grabar instantáneamente un video nuevo y anexarlo a su mensaje.
  - **Galería media** para acceder a todos los archivos de fotos y videos de su teléfono:
    - **Fotos de la cámara** muestra las fotos que ha tomado en una vista de tabla/miniatras.
      - Resalte una foto para agregar al mensaje multimedia. Oprima  para resaltar **Elegir**.
    - **Videos** muestra una lista de los nombres de los archivos de video que ha grabado.
      - Resalte **Álbum de video**. Oprima  para elegir **Abrir**.


- Resalte un video grabado para agregar al mensaje multimedia. Oprima  para resaltar **Elegir**.


9. Oprima  una vez para ingresar el campo **Sonido**: y oprima  para elegir **Opciones**. Elija:


**Nota:** Puede agregar solo un sonido nuevo o almacenado por mensaje multimedia enviado.

– **Grabar sonido** para grabar instantáneamente un sonido nuevo y anexo a su mensaje.

– **Galería media** para mostrar una lista de categorías que contienen sonidos grabados o descargados y notas de voz.

- Resalte **Sonidos guardados**. Oprima  para elegir **Abrir**.

- Resalte un sonido para agregar al mensaje multimedia. Oprima  para resaltar **Elegir**.


10. Antes de enviar su mensaje, oprima  para elegir **Opciones** adicionales. Elija:

– **Vista previa** reproduce su mensaje multimedia antes de enviarlo.

– **Guardar mensaje** le permite guardar su mensaje multimedia en la carpeta Guardados y enviarlo después.

– **Agregar dirección** le permite añadir direcciones adicionales a su mensaje multimedia antes de enviarlo.

– **Prioridad del mensaje** le permite enviar su mensaje multimedia con prioridad Normal o Urgente.

11. Oprima  para elegir **Enviar**. Esto enviará su mensaje multimedia.



## Recepción de mensajes multimedia

Hay dos configuraciones para recibir un mensaje multimedia en su teléfono KX2: Auto recibir (opción predeterminada) y Preguntar.

### Modo Auto recibir

Cuando se recibe un mensaje multimedia se descarga automáticamente a su teléfono.



La alerta “Mensaje(s) nuevo(s)” aparecerá junto con el texto “Mensaje recibido. ¿Ver ahora?”

- Para **Ver** el mensaje multimedia, oprima .
- Para ver **Después**, oprima .

**Nota:** Si se recibe un mensaje multimedia durante una llamada, entonces el teléfono descarga el mensaje aproximadamente un minuto después de que se presione la última tecla.





### Modo Preguntar

Cuando se recibe un mensaje multimedia, su pantalla mostrará la alerta “Mensaje(s) nuevo(s)” junto con la pregunta “¿Traer ahora?”


- Para **Ver** el mensaje multimedia, oprima .
- Seleccione **Eliminar** para nunca descargar el mensaje multimedia.
- Para ver **Después**, oprima .





**Nota:** Si se recibe un mensaje multimedia durante una llamada, entonces la pantalla del teléfono muestra el aviso “Mensaje(s) nuevo(s)” después de que termine la llamada.

Para activar el modo Preguntar:

1. Elija **Menú** → **Mensajes** → **Config. de mensajes**.
2. Oprima  hacia arriba o abajo para desplazarse por la lista.
3. Resalte **Modo Automático** y pulse .
4. Oprima  hacia arriba o abajo para desplazarse por la lista y resalte **Desactivado**. Oprima .


## Vista de mensajes multimedia

Cuando recibe un mensaje multimedia, aparece un  en la pantalla de su teléfono y permanece ahí hasta que todos los mensajes sean vistos. El mensaje se guarda en la Bandeja de entrada hasta que el mensaje entero se reciba, independientemente de la configuración de Auto recibir o Preguntar.

1. Oprima  para **Ver** el mensaje multimedia. Si el mensaje es largo, oprima  hacia abajo para ver el mensaje multimedia completo.
2. Oprima  para elegir **Opciones**. Oprima  para resaltar opciones adicionales para el mensaje multimedia:

**Nota:** Las opciones disponibles pueden diferir. Comuníquese con Verizon Wireless para obtener información.

- **Info. Mensaje** muestra la información del mensaje multimedia (prioridad, remitente, tema, hora de envío y recepción y tamaño del mensaje).

- **Reproducir video** reproduce el video del mensaje multimedia.
  - **Repetir** reproduce el mensaje multimedia otra vez desde el principio.
  - **Eliminar msj.** le permite eliminar el mensaje multimedia mostrado actualmente.
  - **Terminado** cierra el mensaje multimedia.
  - **Llamar** inicia una llamada al remitente del mensaje multimedia.
  - **Guardar foto** guarda la foto mostrada actualmente anexa al mensaje multimedia.
  - **Guardar video** guarda el video anexado al mensaje multimedia.
  - **Guardar sonido** guarda el sonido anexado al mensaje multimedia.
  - **Guardar dirección** extrae direcciones de correo electrónico, números telefónicos, y/o direcciones URL de la información del remitente y el cuerpo del mensaje multimedia.
  - **Guardar como Autotexto** guarda el texto del mensaje multimedia a la lista de Autotexto.
  - **Guardar mensaje** guarda el mensaje multimedia a la carpeta Guardados del teléfono.
  - **Enviar** inicia la pantalla de creación de mensajes, permitiéndole enviar el mensaje multimedia. La dirección original no será mostrada, tampoco los campos de imágenes, sonido y texto.
3. Cuando termine de ver el mensaje multimedia, elija **Responder** o presione .

## 9 PERSONALIZACIÓN DEL TELÉFONO

---

El menú **Configuración** contiene las siguientes opciones:

### **Modo silencioso**

Sólo vibrar  
Vib. & timbre  
Sólo luces  
Sonidos normales

### **Sonidos**

Volumen de timbre  
Tipo de timbre  
Timbre comercial  
Timbre personal  
Timbre roaming  
Abrir teléfono  
Cerrar teléfono  
Encendido / apagado  
Volumen de tecla  
Duración de tecla  
Llamadas perdidas  
Autovolumen  
Aviso por minuto  
Volumen auricular  
Volumen altavoz

### **Pantalla**

Mi saludo  
Menú principal  
Colores  
Papel tapiz  
Protectores de pant.  
Retroiluminación  
Autoguión  
Idioma  
Formato hora/fecha  
Contraste  
Brillo

### **Funciones útiles**

Abrir p/contestar  
Cerrar p/colgar  
Búsqueda rápida  
Lista frecuente  
Llam. espera  
Marcado con 1 tecla  
Bloquear llamada

### **Funciones de voz**

Agr. marc. p/voz  
Borrar marc. p/voz  
Entrenar voz  
Activación p/voz  
Respuesta p/voz  
Modo experto

### **Mensajería**

Avisos  
Firma  
Editar Textorap.  
Modo automático  
N.º de respuesta  
Recibo d/msj d/txt  
Recibo d/msj c/fot  
Guardar band. salida  
Autoborrar  
Texto predeterm.  
Número correo voz

### **Seguridad**

Bloquear teléfono  
Limitar llamadas  
Nvo código bloqueo  
Borrar contactos  
Nº emergencia

### **Red**

Llamadas datos/fax  
Aviso privacidad\*  
Config. línea tel.\*  
Aviso roam/serv  
Opción de roaming  
Digital/análogo  
Ubicación

### **Accesorios**

Retroilum. eléc.  
Timbre auricular  
Autocontestar  
Velocidad de Com  
Dispositivo TTY






\* No disponible en todos los teléfonos. Comuníquese con Verizon Wireless para obtener información.

## Silenciamiento de todos los sonidos

El teléfono está configurado para emitir sonidos al recibir llamadas, oprimir teclas, navegar por menús y recibir avisos (como nuevos mensajes).



Es posible silenciar todos los sonidos y configurar el teléfono para que vibre o se ilumine al recibir llamadas y avisos.

## Configuración del teléfono para que vibre o se ilumine

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Modo silencioso**.
2. Elija una opción y oprima :
  - **Sólo vibrar**: hace que el teléfono vibre durante el aviso de llamada recibida u otro aviso. Aparece .
  - **Vib. & timbre**: hace que el teléfono vibre durante los primeros 10 segundos y luego hace sonar el timbre durante el resto del aviso de llamada recibida. Aparecerá .
  - **Sólo luces**: hace que el teléfono se ilumine durante el aviso de llamada recibida u otro aviso. Aparecerá .
  - **Sonidos normales**: hace que el teléfono suene cuando recibe una llamada o aviso (de hecho, hace que el teléfono salga del modo silencioso).
3. Oprima  para regresar a la pantalla de inicio.



**Nota:** El teléfono sonará cuando esté conectado a una fuente de alimentación externa (por ejemplo, un cargador), incluso cuando se hayan silenciado todos los sonidos.

## Atajo al modo Sólo vibrar

- Con el teléfono cerrado, oprima  hacia adentro dos veces.
- Con el teléfono abierto, oprima y mantenga oprimido .


## Activación de los sonidos

Para restaurar todos los sonidos del teléfono:

- Con el teléfono cerrado, oprima  hacia adentro una vez.
- Con el teléfono abierto, oprima y mantenga oprimido .

## Elección de timbres



Su teléfono Kyocera KX2 tiene 25 timbres entre los que puede elegir para recibir llamadas.

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Sonidos** → **Tipo de timbre**.
  2. Desplácese hacia abajo por la lista para escuchar los distintos timbres.
  3. Oprima  para elegir un timbre de la lista.
- Nota:** Los timbres descargados se agregan al fin de la lista de 25 timbres estándar.


## Asignación de timbres de tipo comercial y personal

Puede asignar timbres a contactos clasificados como comercial o personal en su directorio de Contactos.

**Nota:** Para clasificar un contacto como comercial o personal, consulte la página 18.

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Sonidos**.
2. Resalte **Timbre comercial** o **Timbre personal** y oprima .
3. Elija un timbre y oprima .


## Asignación de un timbre a un contacto

1. Seleccione **Menú** → **Contactos** → **Ver todos**.
2. Elija el contacto al que le va a asignar el timbre.
3. Elija **Opciones** → **Asignar timbre**.
4. Resalte el timbre que desee y oprima .


## Configuración de sonidos para su teléfono

Puede configurar su teléfono para que emita sonidos al abrirlo y al cerrarlo, y también cuando lo encienda y lo apague. Los sonidos no se escucharán durante la recepción de una llamada, si está en una llamada, o si el teléfono tiene conectado un manos libres o un manos libres para el auto.

## Configuración del sonido cuando se abre el teléfono

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Sonidos** → **Abrir teléfono**.
2. Desplácese por la lista para escuchar los distintos timbres.
3. Elija un sonido y oprima .

## Configuración del sonido cuando se cierra el teléfono

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Sonidos** → **Cerrar teléfono**.
2. Desplácese por la lista para escuchar los distintos timbres.
3. Elija un sonido y oprima .


## Configuración del sonido cuando enciende o apaga el teléfono

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Sonidos** → **Encendido/apagado**.
2. Elija **Activado**. Para cancelar la elección de este sonido, elija **Desactivado**.



## Ajuste del volumen

Puede ajustar el volumen del auricular, altavoz, y el timbre así como el de los tonos de las teclas.



### Ajuste del volumen del auricular

Para ajustar manualmente el volumen del auricular durante una llamada, oprima  hacia arriba o abajo.



Para ajustar el volumen del auricular:

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Sonidos** → **Volumen auricular**.
2. Oprima  hacia la derecha para subir el volumen, o hacia la izquierda para bajarlo.
3. Oprima  para elegir **Guardar**.

## Ajuste del volumen del timbre



1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Sonidos** → **Volumen de timbre**.
2. Oprima  hacia la derecha para subir el volumen, o hacia la izquierda para bajarlo.
3. Oprima  para elegir **Guardar**.

## Ajuste del volumen del altavoz del teléfono

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Sonidos** → **Volumen altavoz**.
2. Oprima  hacia la derecha para subir el volumen, o hacia la izquierda para bajarlo.
3. Oprima  para elegir **Guardar**.


## Ajuste del volumen de los tonos de las teclas

Puede cambiar el volumen del tono que emite el teléfono cuando se oprimen las teclas.

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Sonidos** → **Volumen de tecla**.
2. Oprima  hacia la derecha para subir el volumen, o hacia la izquierda para bajarlo.
3. Oprima  para elegir **Guardar**.



## Configuración de la duración de los tonos de las teclas

Puede cambiar la duración del tono que emite el teléfono cuando se oprimen las teclas.

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Sonidos** → **Duración de tecla**.
2. Escoja entre **Normal** y **Larga**.
3. Oprima .

## Configuración de avisos de mensaje





Puede elegir cómo desea que el teléfono le avise de la llegada de correo de voz, de radio o mensajes de texto.

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Mensajería** → **Avisos**.
2. Elija el tipo de aviso: **Aviso de mensaje**, **Av. radiomens.** o **Aviso corr. voz**.
3. Oprima  para elegir una opción:
  - **Vibrar, Beep, ¡Qué onda!, ¡Rock!** o **Feliz**: configuran el teléfono para que vibre, emita un pitido o reproduzca un tono una vez recibido un nuevo mensaje.
  - Opciones con **record.:** configuran el teléfono para avisarle una vez se reciba un nuevo mensaje y después le vuelve a avisar cada cinco minutos. Para detener un aviso de recordatorio, oprima  para elegir **Ignorar**.
  - **Desactivado**: desactiva los avisos de mensaje.


## Uso de atajos





Su teléfono Kyocera KX2 viene con 4 atajos cuando esté en modo de espera.

### Teléfono abierto





Oprima  hacia arriba	Accede a su menú personalizado
Oprima  hacia abajo	Accede a las llamadas recientes
Oprima  hacia la izquierda	Inicia el explorador de Internet
Oprima  hacia la derecha	Inicia Get It Now

### Cómo crear un menú personalizado

Puede crear un menú personalizado que contiene sus funciones favoritas. Después de que configure su menú, simplemente presione sin soltar  hacia arriba para acceder a él.

1. Presione sin soltar  hacia arriba para iniciar **Menú Personalizado**.
2. Presione  para elegir **Administrar lista**.
3. Recorra las opciones disponibles.
4. Oprima  para elegir o cancelar la elección de una opción. Puede elegir más de una función. Los elementos aparecen en orden alfabético en el menú.
5. Resalte **Guardar cambios** y oprima .

### Cómo actualizar su menú personalizado


1. Presione sin soltar  hacia arriba para iniciar **Menú Personalizado**.
2. Presione  para elegir **Administrar lista**.
3. Oprima  para elegir o cancelar la elección de una opción.
4. Resalte **Guardar cambios** y oprima .

### Creación de un atajo para sus contactos frecuentes

De forma predeterminada, el teléfono muestra toda la lista de contactos cuando se elige **Contactos**. También puede configurar el teléfono para que muestre una lista de los contactos más recientes.


1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Funciones útiles** → **Lista frecuente**.
2. Elija **Activado** para incluir la lista o **Desactivado** para eliminarla.

### Uso del atajo de contactos frecuentes

- En la pantalla de inicio, oprima  para elegir **Contactos**. Los 15 contactos a los que llama más frecuentemente aparecerán en la parte superior de la lista, seguidos por la lista **Contactos completa**.

### Elección de un idioma diferente




El teléfono puede mostrar idiomas alternativos.

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Pantalla** → **Idioma**.
2. Elija un idioma y oprima .

# Personalización de la pantalla

## Cambio del saludo

El saludo es la etiqueta personal de su teléfono. Aparece en la pantalla de inicio, encima de la fecha y la hora. El saludo puede tener hasta 14 caracteres de longitud.

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Pantalla** → **Mi saludo**.
2. Oprima  para elegir **Editar**.
3. Oprima  para borrar la pantalla.
4. Ingrese el texto nuevo.
5. Oprima  para elegir **Guardar**.

## Elección de una vista de menú

Hay disponibles tres vistas de menú:

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Pantalla** → **Menú principal** y, finalmente, la opción que desee:






—Rueda una vista gráfica y dinámica.



—Gráfico es una vista de iconos gráficos de los elementos del menú.



—Lista muestra los elementos del menú en una lista vertical de texto.

2. Oprima  o  hacia arriba o hacia abajo para desplazarse por menú.
3. Oprima  para regresar a la pantalla de inicio. La próxima vez que elija **Menú**, verá la vista de menú elegida.

## Ajuste de la retroiluminación

La pantalla del teléfono se ilumina cuando se está hablando o cuando se oprime una tecla. Sin embargo, puede configurar la duración que permanece encendida la retroiluminación.

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Pantalla** → **Retroiluminación** → **Duración**.
2. Elija una opción de la lista:
  - **5 segundos**, **10 segundos** o **30 segundos**: (predeterminado) mantiene la retroiluminación encendida durante 5, 10 ó 30 segundos después de la última vez que se oprime una tecla.
  - **5s durante llam.**, **10s durante llam.**, o **30s durante llam.**: enciende la retroiluminación durante la llamada y durante los 5, 10 ó 30 segundos después de la última vez que se oprime una tecla.

**Nota:** Estos ajustes descargan la batería mucho más rápidamente y reducen el tiempo de conversación y de espera.

## Uso del modo de ahorro de energía

Puede conservar batería activando el modo de Ahorro de Energía para oscurecer la retroiluminación configurada en el procedimiento anterior. La retroiluminación aparece durante el tiempo elegido pero en una intensidad menor que con el modo de Ahorro de Energía desactivado.

- Elija **Menú** → **Configuración** → **Pantalla** → **Retroiluminación** → **Modo ahorro energía** → **Activado**.

## Configuración de la retroiluminación


Puede configurar la retroiluminación para que permanezca encendida cuando se utiliza una fuente de alimentación externa con el teléfono, como por ejemplo un adaptador de CA.


**Nota:** Es posible que la retroiluminación no esté disponible con el cargador de escritorio opcional u otros accesorios.

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Accesorios** → **Retroillum. eléc.**
2. Elija **Siempre activa** para mantener la retroiluminación siempre encendida.

**Nota:** La batería se carga más lentamente si la retroiluminación está encendida.

## Cambio del contraste de la pantalla

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Pantalla** → **Contraste**.
2. Oprima  hacia la izquierda o derecha para ajustar el contraste.

3. Oprima  para elegir **Guardar**.

## Configuración de números para insertar guiones automáticamente.




Cuando está activado, Autoguión inserta automáticamente un guión en los números de teléfono para coincidir con el plan de marcación de EE.UU.

Por ejemplo, 1-222-333-4444.

- Elija **Menú** → **Configuración** → **Pantalla** → **Autoguión** → **Activado**.

## Elección de un protector de pantalla




Los protectores de pantalla aparecen en la pantalla de inicio cuando el teléfono está abierto o cerrado y se activan 10 segundos después de que se presione la última tecla. Las llamadas y avisos recibidos desactivan los protectores de pantalla.

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Pantalla** → **Protectores de pant.**
2. Resalte un protector de pantalla y oprima . Se muestra la imagen.
3. Oprima  para asignar el protector de pantalla.
4. Oprima  para regresar a la pantalla de inicio y esperar 10 segundos para ver el protector de pantallas elegido.

**Nota:** Los protectores de pantalla descargados son agregados al final de la lista.



## Elección del papel tapiz

El papel tapiz aparece en la pantalla de inicio.


1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Pantalla** → **Papel tapiz**.
2. Resalte un diseño de papel tapiz y oprima .
3. Oprima  para elegir **Asignar**.
4. Oprima  para regresar a la pantalla de inicio.

## Elección de un color

Puede elegir un color para el fondo de la pantalla de su teléfono.

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Pantalla** → **Colores**.
2. Resalte un color de la lista y oprima .
3. Oprima  para regresar a la pantalla de inicio.

## Elección de un formato de hora y fecha distinto


1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Pantalla** → **Formato hora/fecha**.
2. Resalte la opción que desee.
3. Oprima  para guardar la configuración.

## Creación de un entorno seguro

En esta sección se describen todas las funciones relacionadas con la seguridad del teléfono y para evitar el acceso a la información personal. Todas las funciones de seguridad están protegidas por un código de bloqueo de cuatro dígitos.


## Cambio del código de bloqueo

Generalmente, el código de bloqueo es 0000 o bien, los últimos cuatro dígitos de su número de teléfono.


1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Seguridad**.
2. Ingrese su código de bloqueo de cuatro dígitos.
3. Elija **Nvo código bloqueo**. Aparecerá el mensaje: “¿Cambiar código?”
4. Elija  para elegir **Sí** e ingresar un nuevo código de cuatro dígitos.
5. Vuelva a ingresar el código de bloqueo nuevo.

## Bloqueo del teléfono

Cuando el teléfono está bloqueado, sólo podrá llamar a los números de emergencia o al número de Verizon Wireless. Podrá recibir llamadas sin problema.


1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Seguridad**.
2. Ingrese su código de bloqueo de cuatro dígitos.
3. Elija **Bloquear teléfono**.
4. Resalte una opción:
  - **Nunca** el teléfono no se bloqueará.
  - **Al encender** bloquea el teléfono cada vez que lo enciende.
  - **Ahora** bloquea el teléfono inmediatamente.
5. Oprima .

## Desbloqueo del teléfono

1. En la pantalla de inicio, oprima  para elegir **Desbloq...**
2. Ingrese su código de bloqueo de cuatro dígitos.

## Designación de números de emergencia

La función de números de emergencia le permite especificar tres números de teléfono personales a los que podrá llamar cuando el teléfono esté bloqueado.

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Seguridad**.
2. Ingrese su código de bloqueo de cuatro dígitos.
3. Elija **Nº emergencia**.
4. Elija una ubicación **Sin asignar**.
5. Ingrese el número de teléfono, incluido el código de área. No ingrese el 1 antes del código de área.
6. Oprima  para elegir **Listo**.

### Notas:

- Sólo podrá ver estos números cuando se están ingresando por primera vez.
- Estos números no se podrán editar.
- Para llamar a un número de emergencia con el teclado bloqueado, debe marcar el número (incluido el código de área) exactamente como se almacenó en los Números de emergencia.


## Restricción de llamadas

Puede restringir las llamadas que pueden ser realizadas desde su teléfono a números de emergencia, a sus contactos, y a los números de su proveedor de servicios.

1. Seleccione **Menú** → **Configuración** → **Seguridad**.
2. Ingrese su código de bloqueo de cuatro dígitos.
3. Elija **Limitar llamadas**.
4. Elija una opción:
  - **Sin límite** no restringe ninguna llamada.
  - **Limitar realizadas** sólo limita las llamadas realizadas. Las llamadas entrantes pueden seguir siendo recibidas y contestadas.
  - **Limitar todas** restringe todas las llamadas, tanto las entrantes como las realizadas.

## Borrado de todos los contactos

Puede borrar todos los contactos del directorio Contactos.

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Seguridad**.
2. Ingrese su código de bloqueo de cuatro dígitos.
3. Elija **Borrar contactos**.
4. Elija **Sí** para borrar todos los contactos. Aparecerá el mensaje: “¿Borrar TODOS los contactos?”
5. Oprima  para elegir **Sí** para borrar todos los contactos.

## Configuración de red


### Cambio entre líneas de teléfono

El teléfono puede tener asociadas dos cuentas de servicio, o líneas de teléfono. Cada línea de teléfono tiene su propio número.

Cuando se utiliza una línea, no se pueden recibir llamadas por la otra.

Es como si el teléfono estuviera “apagado” para ese número. Sin embargo, el correo de voz seguirá recibiendo los mensajes. Las dos líneas comparten todos los contactos y configuraciones.

**Nota:** Debe primero adquirir una segunda línea telefónica con Verizon Wireless. Una vez establecida, estará disponible un segundo número telefónico en el menú para ser elegido:

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Red** → **Config. línea tel.**
2. Elija una de las dos líneas y oprima .

## Configuración de datos

### Configuración de la velocidad del puerto Com

La velocidad Com configura la velocidad de transferencia de los datos a la que se conecta el teléfono a una computadora portátil o a una PC, o a la que envía y recibe los mensajes de texto de transmisión aérea.


1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Accesorios** → **Velocidad de com.**
2. Elija la velocidad. Las opciones son: **19.2 kbps**, **115.2 kbps** (predeterminado), **230.4 kbps**.

**Nota:** Es posible que los cargos por efectuar llamadas con los datos de alta velocidad sean superiores en las áreas donde el servicio 1X está disponible. Comuníquese con Verizon Wireless para obtener más información.

### Configuración del teléfono para recibir datos o faxes

Es posible que el teléfono pueda recibir determinados datos o faxes, dependiendo del sistema que envía la información. No puede recibir llamadas de voz cuando el teléfono está en modo de datos o fax. Para recibir datos o faxes, debe conectar el teléfono a una computadora portátil o a una PC, y cambiar el teléfono de modo de voz a modo de datos/fax.

**Nota:** Para adquirir un cable llame al número (800) 349-4188 (EE.UU. solamente) o (858) 882-1410, o visite [www.kyocera-wireless.com/store](http://www.kyocera-wireless.com/store).

1. Conecte el teléfono a la computadora portátil o a la PC.
2. Ajuste la velocidad Com.
3. Elija **Menú** → **Configuración** → **Red** → **Llamadas datos/fax**.
4. Oprima  para elegir una opción:
  - **Sólo voz:** sólo acepta llamadas de voz.
  - **Fax, próx. llam. o Datos, próx. llam.:** establecen el teléfono en modo de fax o de







datos para la siguiente llamada que se reciba o durante los diez minutos siguientes.

- **Fax, hasta apag.** o **Datos, hasta apag.:** fuerzan el teléfono a funcionar en el modo de fax hasta que se apague el aparato.

**Nota:** No puede recibir llamadas de voz cuando el teléfono está en modo de datos o fax.

## Conexión a un dispositivo TTY/TDD


Es posible conectar el teléfono a un dispositivo TTY para las personas con alguna discapacidad auditiva. **Nota:** active TTY únicamente cuando utilice el teléfono con un dispositivo TTY.

1. Conecte el dispositivo TTY al teléfono.
2. Ingrese      desde el teclado.
3. Oprima  para elegir la opción TTY.

## Configuración de una ubicación de posición

Esta configuración le permite compartir la información de ubicación con los servicios de red que no son de emergencia (911, 111, 999, 000, etc.), en los mercados donde se ha establecido el servicio.

**Nota:** Esta característica sólo funciona cuando el teléfono está en modo digital. No tiene la posibilidad de apagar el localizador para los servicios de emergencia.





1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Red** → **Ubicación**.
2. Cuando aparezca el mensaje, oprima  para elegir **OK** y continuar.
3. Elija **Sólo emergencias** o **Ubicación activa**.
  - **Sólo emergencias** (predeterminado) comparte la información de su posición sólo con los servicios de emergencia cuando llama a un código de emergencia de tres dígitos (911, 000, 111, etc.).
  - **Ubicación activa** comparte la información de su ubicación con la Verizon Wireless, además de con los servicios de emergencia.

### Nota de Voz

La herramienta Nota de voz permite grabar y reproducir notas de voz.


**Nota:** Las notas de voz pueden durar hasta 30 segundos.


### Grabación de una nota de voz


1. Elija **Menú** → **Herramientas** → **Nota de voz** → **Grabar nueva**. El teléfono le dirá: “Grabe al escuchar el tono”.
2. Diga la nota y oprima  para elegir **Detener** cuando haya terminado.
3. Oprima  para **Grabar** su nota de voz, o bien, oprima  para **Eliminar** su nota de voz.
4. El aviso “Guardado” aparece.
5. Oprima  para regresar a la pantalla de inicio.


**Nota:** Si se recibe una llamada mientras está grabando una nota de voz, la nota de voz se guarda automáticamente y se muestra la pantalla de llamada entrante.



### Reproducir o revisar una nota de voz


1. Elija **Menú** → **Herramientas** → **Nota de voz** → **Notas de voz grab.**
2. Resalte la nota de voz que quiere reproducir y oprima  para elegir **Opciones**.


3. Oprima  hacia abajo y resalte **Reproducir**.



4. Oprima . La nota de voz grabada se reproduce por el altavoz del teléfono.


**Consejo:** Oprima  hacia arriba o abajo para subir o bajar el volumen del altavoz del teléfono.

5. Para revisar la nota de voz, oprima  hacia la izquierda o derecha para resaltar el icono reproducir  en la pantalla.




6. Oprima . La nota de voz grabada se reproduce por el altavoz del teléfono.






**Consejo:** Oprima  para pausar la nota de voz.

7. Resalte el icono detener  en la pantalla cuando termine de escuchar la nota de voz y oprima .

8. Oprima  para regresar a la pantalla de inicio.

### Poner nombre a una nota de voz guardada






1. Elija **Menú** → **Herramientas** → **Nota de voz** → **Notas de voz grab.**
2. Resalte la nota de voz que quiere guardar y oprima  para elegir **Opciones**.
3. Oprima  hacia abajo y resalte **Renombrar**.
4. Oprima . Aparecerá el aviso “Nombre:” junto con un cursor parpadeante.




- Oprima  para borrar el nombre predeterminado de la nota de voz guardada.
- Use el teclado para ingresar un nuevo nombre de archivo para la nota de voz guardada.
- Seleccione **Guardar**.
- Oprima  para regresar a la pantalla de inicio.
- Oprima  hacia abajo y resalte **Eliminar**.
- Oprima . Aparecerá el aviso “¿Eliminar archivo?”.
- Elija **Sí o No**.
- Oprima  para regresar a la pantalla de inicio.

## Agenda

La Agenda permite programar eventos y fijar avisos de recordatorio.

### Cómo crear un evento

- Elija **Menú** → **Herramientas** → **Nota de voz** → **Notas de voz grab.**
  - Resalte la nota de voz que quiere enviar y oprima  para elegir **Enviar**. Esto automáticamente lo llevará a la función de mensajería multimedia.
  - Teclee el número telefónico del destinatario o la dirección de correo electrónico en el campo **Para**:
  - Oprima  una vez para ingresar un mensaje en el campo **Tema**:
  - Oprima  una vez para ingresar un mensaje en el campo **Texto**:
  - Oprima  para elegir **Enviar**. Esto enviará su nota de voz guardada.
- Elija **Menú** → **Herramientas** → **Nota de voz** → **Notas de voz grab.**
  - Resalte la nota de voz que quiere eliminar y oprima  para elegir **Opciones**.

- Elija **Menú** → **Herramientas** → **Calendario**.
- Oprima  para elegir **Añadir evento**.
- Ingrese un nombre para el evento. Para solicitar ayuda sobre cómo ingresar texto, consulte la página 29.
- Seleccione **Siguiente**.
- Ingrese la hora, duración, y alarma para el evento.
  - Oprima  hacia arriba o abajo para elegir la hora, los minutos y la duración de la alarma.
  - Oprima  hacia la izquierda o derecha para pasar de un campo a otro.
- Elija **Siguiente**, ingrese una nota si lo requiere.
- Elija **Listo**.

## Visualización, edición o borrado de un evento

1. Elija **Menú** → **Herramientas** → **Calendario**.
2. Elija **Ver día** o **Ver mes** para buscar el evento que desee ver, editar o borrar.
3. Oprima hacia arriba, abajo, izquierda o derecha para resaltar un evento y oprima para elegirlo.
4. Oprima hacia la derecha y oprima para elegir **Editar** o **Opciones**. Siga las instrucciones.
5. Oprima para regresar a la pantalla de inicio o para regresar a las opciones de la agenda.

## Alarma

Use la opción Reloj alarma para establecer un aviso a una hora específica. El aviso sólo se activará si el teléfono está encendido.

1. Elija **Menú** → **Herramientas** → **Alarma**.
2. Elija **Config**.
  - Oprima hacia arriba o abajo para elegir la hora y los minutos.
  - Oprima hacia la izquierda o derecha para alternar entre horas, minutos y a.m./p.m.
  - Use el teclado del teléfono para ingresar números.
3. Oprima para elegir **Finalizar** y guardar la configuración.

4. Cuando suene la alarma, elija **Apagado** para apagar la alarma o **Siesta** para silenciar la alarma durante 10 minutos.

## Calculadora de propinas



La Calculadora de propinas ayuda a calcular cuánta propina debe añadir a la cuenta.


1. Elija **Menú** → **Herramientas** → **Calculadora**.
2. Ingrese el total de la cuenta.
3. Seleccione **Siguiente**.
4. Elija el monto que desee incluir como propina (10%, 15%, 18%, 20%, <Otro>) y oprima . Aparecerá el total de la cuenta con la propina ya incluida.
5. Para dividir la cuenta, oprima para elegir **Dividir**.
6. Oprima para eliminar la configuración predeterminada de 2 personas.
7. Ingrese el número de personas que desee y oprima para elegir **Siguiente**. Se calcula el monto que debe pagar cada una.
8. Elija **Listo**.

## Calculadora

Use la calculadora para realizar operaciones matemáticas básicas.

1. Elija **Menú** → **Herramientas** → **Calculadora**.
2. Use el teclado para ingresar números.
3. Use para resaltar operaciones matemáticas.
4. Oprima para calcular el resultado.

**Ejemplo:** Ingrese 5, oprima  hacia la izquierda para resaltar X, ingrese 2, luego oprima  para obtener el resultado de 10.

5. Oprima  para regresar a la pantalla de inicio.

**Consejo:** Oprima  para borrar la pantalla.

#### Navegación:

= igual + sumar x multiplicar



÷ dividir - restar


#### Opciones

- M+ Suma el dígito mostrado al valor almacenado en la memoria.
- MR Muestra el valor almacenado en la pantalla.
- MC Borra el valor almacenado actualmente en la memoria.


### Contador

Corresponde a un contador regresivo de un lapso de tiempo específico. Emite un tono cuando dicho lapso de tiempo ha transcurrido.

1. Elija **Menú** → **Herramientas** → **Contador**.
2. Elija **Config**.
3. Oprima  hacia arriba o hacia abajo para fijar las horas, minutos y segundos. Para desplazar el cursor, oprima  hacia la izquierda o derecha.
4. Elija **Iniciar** para comenzar la cuenta regresiva. Elija **Detener** si desea hacer una pausa en la cuenta regresiva.



5. Elija **Restaurar** para limpiar el contador.
6. Oprima  para silenciar la alarma.

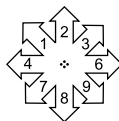
### Cronómetro

1. Elija **Menú** → **Herramientas** → **Cronómetro**.
2. Elija **Iniciar** para comenzar el conteo.
3. Elija **Detener** para detener el conteo.
4. Elija **Restaurar** para limpiar el contador.
5. Oprima  para regresar a la pantalla de inicio.


### Doodler

Puede crear y guardar dibujos en su teléfono.


1. Elija **Menú** → **Herramientas** → **Doodler**.
2. Oprima  en la pantalla de presentación.
3. Elija **Nuevo garabato** para abrir la pantalla de dibujo. El cursor se ubica en el centro de la pantalla.
4. Elija **Opciones** para elegir las **Herramientas**, **Lineas**, o **Figuras** que desea usar.
5. Use las teclas 1 a 9 o  para mover el cursor por la pantalla tal como se indica.
6. Cuando termine, elija **Opciones** → **Guardar**. La imagen se guarda en **Mis imágenes**.












**Para quitar el cursor del dibujo:**

1. Elija **Opciones** → **Herramientas**.
2. Elija , y luego **Listo**.
3. Oprima una tecla numérica para mover el cursor.

Para borrar parte del dibujo:


1. Elija **Opciones** → **Herramientas**.
2. Elija , y luego **Listo**.
3. Oprima una tecla numérica para mover el borrador.

Para navegar: Siga las siguientes teclas para dibujar.

Para:	Use:
Elejir Opciones	
Borrar la pantalla	
Atajo a herramientas	
Dibujar, borrar, o mover el cursor o la figura hacia ARRIBA	 arriba
Dibujar, borrar, o mover el cursor o la figura hacia ABAJO	 abajo
Dibujar, borrar, o mover el cursor o la figura hacia la IZQUIERDA	 izquierda
Dibujar, borrar, o mover el cursor o la figura hacia la DERECHA	 derecha
Regresar el cursor al centro	
Pantalla anterior	

## Cómo guardar un garabato

Es conveniente guardar el garabato mientras trabaja en él. Si recibiera una llamada mientras está creando un garabato que no ha guardado, lo perderá.

- Elija **Opciones** → **Guardar** y oprima . La imagen será guardada en **Menú** → **Galería de medios** → **Imágenes** → **Garabatos**.



## Continuación de un garabato

Para volver a otro garabato guardado:

- Elija **Menú** → **Herramientas** → **Doodler** → **Continuar garabato**.  
**Nota:** También puede ir a **Menú** → **Galería de medios** → **Imágenes** → **Garabatos**.

# 11 USO DEL RECONOCIMIENTO DE VOZ

El reconocimiento de voz permite realizar y responder a llamadas enunciando comandos en el micrófono del teléfono.

**Nota:** No puede usar el reconocimiento de voz para terminar una llamada, debe oprimir  cuando el teléfono esté abierto, o bien, oprimir  cuando el teléfono esté cerrado.

## Configuración de la marcación por voz

Para realizar o recibir llamadas utilizando la marcación por voz, los contactos deben guardarse y tener etiquetas de voz asociadas.


### Creación de una etiqueta de voz para un contacto

1. Elija **Menú** → **Contactos** → **Ag. marc. p/voz**.
2. Siga las indicaciones de voz para grabar un nombre para el contacto.
3. Resalte una opción:
  - **Agregar nuevo:** guarda un nuevo contacto para asociarlo con la etiqueta de voz.
  - **Agregar a existente:** agrega la etiqueta de voz a un contacto guardado.



### Visualización de entradas con etiquetas de voz

- Elija **Menú** → **Contactos** → **Lista marc voz**. Aparece una lista de todos los contactos con etiquetas de voz asignadas.



### Edición de una etiqueta de voz

1. Elija **Menú** → **Contactos** → **Lista marc voz**.
2. Resalte el contacto que desee editar y oprima  para elegirlo.
3. Resalte el número de teléfono, elija **Opciones**.
4. Elija **Agr. marc. p/voz**, **Editar marc. p/voz** o **Borrar marc. p/voz**.
5. Siga las instrucciones.

### Llamada con etiquetas de voz

1. Si todavía no lo ha hecho, grabe una etiqueta de voz para la persona a la que desea llamar.
2. Con el teléfono cerrado, oprima y mantenga oprimido . o bien,  
Con el teléfono abierto, desde la pantalla de inicio, oprima . El teléfono responde: “Diga un nombre.”
3. Diga el nombre de la persona a la que desea llamar.
4. Si el nombre que ha dicho coincide con un contacto de la Lista marc voz, el teléfono responde: “Llamando (Nombre).” Permanezca en silencio para efectuar la llamada o diga **No** para cancelar la acción.

**Nota:** Si el teléfono encuentra varias etiquetas de voz similares al nombre que ha enunciado, se le pedirá que verifique a qué nombre desea llamar. Diga **Sí** cuando escuche el nombre correcto. Diga **No** cuando escuche un nombre incorrecto.

5. Cuando termine con la llamada, oprima  si el teléfono está abierto, o  si el teléfono está cerrado. No podrá finalizar la llamada con un comando de voz.

## Cómo borrar etiquetas de voz


Para borrar todas las grabaciones de nombres para marcación por voz en su teléfono:

1. Menú → Configuración → Funciones de voz → Borrar marc. p/voz.
2. Elija Sí.

## Llamar usando marcado por dígitos

Cuando se utiliza la marcación de números, el número de teléfono se marca diciendo los números.

**Nota:** No puede utilizar números compuestos. Debe ir diciendo dígito por dígito y esperar la indicación correspondiente.

1. En la pantalla de inicio, oprima .  
El teléfono responde: “Diga un nombre o diga Marcar.”
2. Diga “**Marcar**”. El teléfono responde: “Diga un dígito.”
3. Diga el primer dígito del número de teléfono al que desea llamar. Una vez que el teléfono repita el dígito, puede decir el siguiente.  
Si hace una pausa, el teléfono le indicará una de las siguientes cinco opciones. Cuando termine la indicación, diga una opción.

- Diga “**Borrar**” para eliminar el último dígito ingresado. El teléfono responde: “Dígito eliminado.”  
Para borrar el número de teléfono completo, diga “**Borrar**” otra vez. Cuando el teléfono le pregunte si “¿Eliminar el número de teléfono completo?”, diga “**Si**” para borrarlo o “**No**” para anular la acción.
- Diga “**Llamar**” para marcar el número.
- Diga “**Verificar**” para que el teléfono repita todos los dígitos ingresados.
- Diga “**Cancelar**” para salir del reconocimiento de voz y regresar a la pantalla inicial.
- Diga un dígito para ingresar el siguiente dígito. Una vez que el teléfono repita el dígito, puede decir el siguiente dígito o hacer una pausa para oír la indicación.

## Uso de funciones de voz con el equipo de manos libres para el automóvil

Podrá utilizar comandos de voz para efectuar una llamada o para responder al teléfono sólo si el teléfono está conectado a un equipo de manos libres para el automóvil de Kyocera profesionalmente instalado (se vende por separado).

**Nota:** Las siguientes funciones sólo aplican a los equipos de manos libres para el automóvil instalados a menos que se especifique lo contrario.


Para comprar equipos de manos libres para el automóvil, visite [www.kyocera-wireless.com/store](http://www.kyocera-wireless.com/store) o llame al 800-349-4188 (solamente en EE.UU.) o 858-882-1410.

## Reactivación del teléfono

Si el teléfono está conectado a un equipo de manos libres para el automóvil de Kyocera, puede utilizar un comando de voz para activar el teléfono con objeto de efectuar una llamada.

**Nota:** Reactivar voz no funciona si está activo Bloq. teclado.

Para activar la configuración de Reactivar voz:

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Funciones de voz** → **Activación p/voz** → **Corriente ext.**
2. Elija **Menú** → **Configuración** → **Bloq. teclado** → **Desactivado** y, a continuación, oprima .

Para reactivar el teléfono:

1. Diga “**Reactivar**” y espere a que se escuche un tono.
2. Vuelva a decir “**Reactivar**” hasta escuchar dos tonos.

Si el teléfono no reconoce el comando “Reactivar”, consulte “Entrenamiento del reconocimiento de voz” en la página 64.

## Contestar el teléfono

Puede configurar su equipo de manos libres para el automóvil para (1) contestar automáticamente o (2) contestar usando comandos de voz.

## Contestar automáticamente

Puede configurar su teléfono para contestar automáticamente.

**Nota:** Esta configuración también funciona con el equipo de manos libres portátil para el automóvil.



- Elija **Menú** → **Configuración** → **Accesorios** → **Autocontestar** → **A los 5 seg.**

## Contestar utilizando comandos de voz

Si Autocontestar está desactivado, puede utilizar un comando de voz para contestar las llamadas recibidas utilizando el auricular o equipo de manos libres para el automóvil.

- Elija **Menú** → **Configuración** → **Accesorios** → **Autocontestar** → **Desactivado**.

Para activar la configuración de Respuesta de voz:

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Funciones de voz** → **Respuesta voz**.
2. Resalte **Activado** y, a continuación, oprima .
3. Elija **Menú** → **Configuración** → **Modosilencioso** → **Sonidos normales** y, a continuación oprima .

Para contestar una llamada:

Cuando reciba una llamada, el teléfono responde: “Llamada recibida, ¿contestar?” o “Llamada de roaming recibida, ¿contestar?” Si la persona que llama se reconoce como un contacto guardado en el teléfono, éste dirá “Llamada recibida de (Nombre), ¿contestar?”.

- Diga “Sí” o pulse cualquier tecla excepto la tecla de finalizar.

### Ignorar una llamada recibida


Para ignorar una llamada recibida, elija una de las opciones siguientes:

- Diga “No” y oprima  para silenciar el aviso.

Permanezca en silencio. El aviso de voz se repetirá dos veces y el teléfono sonará una vez, luego volverá a la pantalla de inicio.

## Entrenamiento del reconocimiento de voz

Si el teléfono tiene problemas para reconocer su voz, puede entrenarlo con los comandos **Sí, No, y Reactivar**.

1. Elija **Menú** → **Configuración** → **Funciones de voz**.
2. Elija **Entrenar voz**.
3. Lea el mensaje y oprima  para elegir **OK** y continuar. **Cancelar** lo regresa a la pantalla anterior.
4. Elija **Entrenar Todo** o el elemento que desea entrenar.
5. Siga las indicaciones para cada palabra hasta que finalice el entrenamiento.


### Acerca de Get It Now

Su teléfono de Verizon tiene la capacidad de transferir y administrar aplicaciones mediante la plataforma Get It Now<sup>SM</sup>. Get It Now permite acceder a la amplia gama de aplicaciones y servicios de gran utilidad que ofrece Internet: Correo electrónico y mensajería instantánea, juegos, noticias de actualidad, y mucho más.

### ¿Cómo funciona Get It Now?

El usuario se conecta al servidor, transfiere las aplicaciones y luego las administra según lo estime conveniente. Al seleccionar una aplicación, puede elegir una demostración (no disponible para todas las aplicaciones), seleccionar diversas opciones de uso limitado o acceder a la versión completa; con un costo diferente en cada caso. Si elige una demostración, Get It Now le dará a conocer su fecha de caducidad. Si opta por una versión pagada, el monto se agregará a su factura telefónica. Get It Now también le informará si la memoria está por acabarse. En ese momento, puede desactivar la aplicación o eliminarla completamente. Una vez que se transfieren las aplicaciones, puede actualizar versiones más recientes a medida que aparezcan.

### Transferir una aplicación

1. Oprima sin soltar  hacia la derecha.

2. Elija el icono del carrito de compras **Get it Now**.

3. Seleccione una categoría. Aparecerá una lista completa de aplicaciones correspondientes al tipo que seleccionó. Las nuevas aplicaciones se identifican con una flecha a la izquierda.

**Nota:** Los títulos largos se desplazan hacia la izquierda a medida que los resalta.

4. Seleccione una aplicación. Aparecerá una lista de usos. Puede haber disponibles uno o más usos. Los costos se especifican para cada uno.

5. Seleccione un uso. Posteriormente aparecerá un mensaje que le solicitará confirmar su elección.


6. Seleccione **Si** para confirmar. La aplicación se transferirá a su teléfono.

**Nota:** Los tiempos de transferencia difieren.

7. Para abrir la aplicación ahora, seleccione **Si**. En caso de elegir **No**, regresará al menú de aplicaciones de Get It Now, donde verá un vínculo para su nueva aplicación.

### Abrir una aplicación

Las aplicaciones transferidas se guardan en el menú de aplicaciones de Get It Now. Cada aplicación incluye su propio icono que permite identificarla fácilmente.


1. Oprima sin soltar  hacia la derecha.

**Nota:** El icono Get It Now siempre estará al inicio de este menú. Las aplicaciones transferidas aparecerán a continuación de dicho icono.

2. Resalte y seleccione el icono correspondiente a la aplicación que desee abrir.




## Ver detalles de la aplicación

Puede obtener información sobre el tamaño de una aplicación y cuántos usos tiene aún disponibles antes de agotarse.

1. En la pantalla de inicio, oprima sin soltar  hacia la derecha.
2. Seleccione **Configuración** → **Gestionar programas**.
3. Seleccione la aplicación cuyos detalles desea obtener.

## Eliminar una aplicación

**Importante:** Si elimina una aplicación, se borrará completamente de su teléfono. Si desea volver a usarla, tendrá que volver a pagar por ella. Si desea liberar espacio en su teléfono, le recomendamos que desactive la aplicación (consulte la página siguiente).


1. Oprima sin soltar  hacia la derecha.
2. Seleccione **Configuración** → **Gestionar programas**.
3. Oprima  hacia abajo para localizar la aplicación.
4. Oprima .

5. Elija **Eliminar**.

6. Seleccione **Sí** para confirmar su elección.

## Desactivar una aplicación



Si su teléfono no dispone de más memoria y desea transferir aplicaciones adicionales, pero no desea eliminar completamente aquéllas por las que ha pagado, simplemente puede desactivarlas. Esto implica que tendrá que volver a transferir una aplicación para usarla de nuevo, pero que no tendrá que volver a pagar por ella.

1. Oprima sin soltar  hacia la derecha.
2. Seleccione **Configuración** → **Gestionar programas**.
3. Seleccione la aplicación y elija **Desactivar**.
4. Seleccione **Sí** para confirmar su elección.

**Nota:** La aplicación aún aparecerá en el menú de aplicaciones de Get It Now.

## Comprobar la memoria disponible

La cantidad de memoria disponible depende del número de aplicaciones que haya transferido.

1. Oprima sin soltar  hacia la derecha.
2. Seleccione **Configuración** → **Gestionar programas**. El menú de **Info. del Sistema** muestra la cantidad de memoria disponible en la parte inferior de la pantalla. Se puede obtener información más detallada de la memoria presionando  para abrir **Info. del Sistema**.

## 13 CONEXIÓN A MOBILE WEB 2.0

---

### Uso del Mobile Web 2.0

Podrá utilizar su teléfono para explorar Internet si Verizon Wireless ofrece conexión a dicho servicio y siempre que en su localidad esté disponible el acceso a Internet por transmisión aérea.

**Nota:** Cuando esté utilizando el Mobile Web 2.0 no podrá recibir llamadas.

### Inicio del Mobile Web 2.0

#### 1. Elija Menú → Red mobil.

Cada vez que inicie el Explorador aparecerá un mensaje sobre las tarifas.


Para obtener más información sobre cómo se cobra el tiempo de conexión, comuníquese con Verizon Wireless.




#### 2. Oprima para continuar.


Si ésta es la primera vez que se conecta a Internet, aparecerá un mensaje informándole de que la función de seguridad no se ha activado aún en su Explorador.

#### 3. Oprima para elegir **Sí** y activarla.

Cuando se establezca la conexión, aparecerá la página inicial del Explorador. Aquí se incluye una lista de marcadores y algunas opciones de menú Web en la parte inferior de la pantalla.

– Aparecerá  en una sesión segura.

- Una flecha y una marca de subrayado indican que hay más texto relacionado. Oprima  para ver el texto adicional. Oprima  para regresar a la pantalla anterior.
- Para elegir un sitio, márkelo y oprima  para elegir **Go**.

4. Cuando deje de utilizar Internet, oprima  para salir del explorador.

### Uso de las opciones de menú Web

En la pantalla pueden aparecer las siguientes opciones:



- **Inicio** permite regresar a la ventana principal o a la página de inicio del Explorador.
- **Marcas sitio** marca y guarda la posición actual para luego poder acceder a ella rápidamente.
- **Marcadores** muestra una lista de los sitios Web cuya dirección se ha guardado.
- **Configuración** ofrece opciones para cambiar la forma en que se muestra la información.
  - **Mostrar URL** muestra la dirección URL completa.
  - **Acerca de Openwave** muestra información sobre la versión de su Explorador.
  - **Codificación** no debe utilizarse a menos que Verizon Wireless se lo indique.

- **UP.Link** permite elegir un servidor de explorador diferente. Puede utilizar esta opción si tiene más de una cuenta para el Explorador.
- **Reiniciar** vuelve a iniciar el Explorador.

## Búsqueda de sitios Web


La forma de buscar sitios Web depende Verizon Wireless. Para obtener más información, comuníquese con Verizon Wireless.

### Acceso a un sitio que se ha marcado

1. Elija **Menú** → **Red mobil**. Si aparece un mensaje, oprima  para continuar.
2. Desde su página de inicio, elija **Marcadores**. Aparecerá una lista de marcadores.
3. Ingrese el número correspondiente al marcador que desee y oprima .

### Comprobación de avisos de red

Los avisos que se reciben de un sitio Web llegan a la bandeja de entrada **Aviso red**.

1. Elija **Menú** → **Mensajes** → **Aviso red**. Esta acción iniciará la bandeja de entrada del explorador.
2. Oprima  para aceptar las tarifas del explorador.
3. Elija un aviso y siga las instrucciones.

### Atención al cliente

Es posible acceder directamente al centro de atención al cliente de Verizon Wireless desde su teléfono al marcar un número especial, como por ejemplo el \*611 (comuníquese con su proveedor de servicios). El centro de atención al cliente puede responder a sus preguntas sobre el teléfono, tarifas telefónicas, área de cobertura de las llamadas y funciones específicas del aparato (como la transferencia de llamadas o correo de voz).

Si tiene alguna duda sobre las funciones del teléfono, consulte esta guía y cualquier otra documentación incluida con su teléfono o visite [www.kyocera-wireless.com](http://www.kyocera-wireless.com).

Si tiene consultas adicionales, comuníquese con el centro de atención al cliente de Kyocera Wireless Corp. mediante una de las siguientes formas:

- Sitio Web: [www.kyocera-wireless.com](http://www.kyocera-wireless.com)
- Correo electrónico: [phone-help@kyocera-wireless.com](mailto:phone-help@kyocera-wireless.com)
- Teléfono: 1-800-349-4478 (EE.UU. y Canadá) o 1-858-882-1401.

Antes de solicitar asesoría, intente reproducir e identificar el problema. Cuando se comunique con el centro de atención al cliente, tenga a mano la siguiente información:

- El nombre del proveedor de servicio: Verizon Wireless.
- El problema o mensaje de error específicos que tenga.
- Los pasos a seguir para reproducir el problema.
- El número de serie electrónico (ESN) del teléfono.
  - Para ubicar el ESN elija **Menú** → **Inf. teléfono** y desplácese hasta llegar a ESN: para ver el número de 11 dígitos.

### Servicio cualificado

Si el problema continúa, lleve el teléfono con todos sus accesorios y embalaje a su distribuidor para que reciba un servicio cualificado.

### Hágase un evaluador de productos

Para participar en las pruebas y evaluación de productos Kyocera Wireless Corp., incluyendo teléfonos celulares o PCS, visite [beta.kyocera-wireless.com](http://beta.kyocera-wireless.com).

# ÍNDICE ALFABÉTICO

---

## A

- Agenda, 57
- agenda (directorio Contactos), 18
- ahorro de memoria, 40
- ahorro del teléfono
  - apagar, 12
  - encender, 12
- anteponer, 13, 19
- aplicación
  - abrir, 65
  - desactivar, 66
  - eliminar, 66
  - transferir, 65
- asistencia técnica, 69
- autoguión, 51
- Autotexto, 35, 36, 41
- avisos
  - para llamadas perdidas, 12
  - para mensajes, 48

## B

- Bandeja de entrada, 39
- Bandeja de salida, 37
- batería, 2
- bloqueo
  - teléfono, 52
- bloqueo de llamadas realizadas, 53
- borrado
  - entradas de contacto, 53
  - mensajes de texto, 40
- búsqueda de un número de teléfono guardado, 20
- Búsqueda rápida, 20

## C

- Calcula propina, 58
- Calculadora, 58
- cámara
  - cómo enviar una fotografía, 22
  - configurar, 21
  - grabar video, 26
  - opciones del menú, 22
  - tomar una fotografía, 21
- código de bloqueo, 52
- colores, 52
- configuración de datos/fax, 16, 54
- contactos frecuentes, 20
- contactos secretos, 13
- Contador, 59
- contador de kilobytes, 16
- contador regresivo, 59
- contadores de llamadas, 15
- contraste, 51
- contraste de la pantalla, 51
- correo de voz, 14
  - configurar, 8
- Cronómetro, 59

## D

- desbloqueo del teléfono, 52
- directorio Contactos, 18
- duración de las llamadas, 15

## E

- emergencia
  - llamadas, 15
  - modo de emergencia, 15
  - salir del modo de

emergencia, 15

- ubicación de posición, 9, 55
- Explorador, 67

## F

- fecha y hora, 52

## G

- Get It Now, 65
- transferir, 65

## I

- iconos, 9
- iconos de llamadas recientes, 12
- iconos en pantalla, 9, 29, 38, 46
- idioma, 49
- ingreso de texto, 29
  - referencia rápida, 31

## L

- limitación de llamadas realizadas, 53

## llamadas

- contestar, 11
- ignorar, 11
- no contestadas, 12
- silencio, 11
- terminar, 10
- volver a marcar, 10

## luces

- modo Sólo luces, 46

## M

- manos libres para el automóvil
  - contestar utilizando la voz, 63
- Marcación de 1 tecla, 14
- marcación p. voz, 61

marcación rápida, 13  
mensajes de texto, 35, 42  
menú personalizado  
  actualizar, 49  
  crear, 49  
modo analógico, 9  
modo de ahorro de energía, 10  
modo de símbolos, 30  
modo digital, 9  
modo fax, 54  
modo numérico, 29  
modo silencioso, 9, 46

## **N**

nota de voz  
  borrado, 57  
  grabar, 56  
  poner nombre, 56  
número de respuesta, 36  
números de teléfono  
  almacenamiento, 18  
números telefónicos  
  búsqueda, 20  
  edición, 19  
  verificación del número  
  propio, 8  
números telefónicos guardados  
  búsqueda, 20  
  edición, 19

## **P**

papel tapiz, 52  
pausa forzada, 18  
protectores de pantalla, 51

## **R**

Reloj alarma, 9, 58  
Respuesta voz, 63  
restauración de los valores del  
  teléfono, v  
roaming, 9  
  avisos, 16  
  control, 16  
  timbre, 17

## **S**

saludo, 50  
seguridad, 52

## **T**

timbres  
  elección de tipos, 46  
  llamadas de roaming, 17  
  silencio, 8  
  volumen, 48  
transferir aplicaciones, 65  
TTY/TDD, 55

## **U**

ubicación de posición, 9, 55

## **V**

velocidad de puerto Com, 54  
vibrar, 9, 46  
Vista directa, 38  
vista menú, 50  
volumen  
  auricular, 15, 47  
  timbre, 48  
  tono de tecla, 48



 **KYOCERA**

Kyocera Wireless Corp.  
10300 Campus Point Drive  
San Diego, California 92121 USA  
[www.kyocera-wireless.com](http://www.kyocera-wireless.com)

82-K5621-1SP, Rev. 002